داراهعرفة بيرون \_ نبنان

			÷-
		•	
	*		

# المحالية المحالة المحا

اغت نی به عَجَدُ لَا لِمُعَارِثَ لِلْصَادِيَّ عَجَدُ لِلْمُ الْمُعَارِثِ لِلْصَادِيِّ

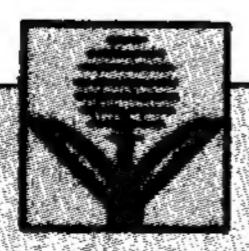
> حاراله فرالة بيروت ـ لبنان

الطبعة الأولى :1424 هـ 2003 م

ISBN 9953-429-39-1

Publishing & Distributing

DAR EL-HAREFAH



جميع الحقوق محفسوظة للناشر

جسر المطار – شارع البرجاري – من ب: ۷۸۷۱ بهروت – لبنان ۸۵۸۸۲ - ۸۲۴۲۰۱ نارع البرجاري – من ب: ۷۸۷۹ بهروت – لبنان Airport Square, P.O.Box :7876,Tel : 834301 , 858820, Fax : 835614 , Beirut - Lebenon http://www.marefah.com/

## بِ لِسَّ الرَّالِيَ الرَّالِيَ الرَّالِيَ الرَّالِيَ الرَّالِيَ الرَّالِيَّ الرَّالِيَّ الرَّالِيَّ الرَّالِيَّ السَّرَا اللَّالِيَّالِيَّ السَّرَا اللَّالِيَّةِ السَّرَا

#### اسمه ولقبه:

هو ثابت بن جابر بن سفيان بن عُمَيْثِل بن عديّ بن كَعْب بن حَزْن من بني فَهْم القيستين المُضَريّين.

وقيل<sup>(۱)</sup> إن اسمه هو حرب بن تميم بن سعد القيْسيّ المُضَري، والأوّل الرّاجع بل الصحيح.

أما أبوه، فقد مات وثابتُ ضغير، ولم تَرِدْ عنه أخبار مشهورة، وأما أمَّه فَهِي امرأة اسمها أميمة، قيل إنها من بني القين بطنٍ من فَهْم.

وقد نقل الشوقي ضيف ا<sup>(2)</sup> أن أميمة هذه كانت أمّة عبدة سوداء، وقد ورث ثابت عنها سوادها، لذا فهو يُعَدُّ من أغربة العرب.

وتأبط شرًا لَقَبُ تَلَقّبَهُ الشاعر واشْتَهَرَ به حتى عُرِف به دونَ اسمه.

وقد كُثرت الأخبار والروايات في هذا اللّقب، من أين جاء؟ حتى إنها بَلغت ـ فيما أحصيت ـ ستّا أسوقها تباعًا. وقبل ذلك نجد أنفسنا أمام ملاحظة مفادُها أنّ مَنْ أطلق عليه هذا اللقب هو أمّه، وقد اتفقت الروايات في معظمها في ذلك، وأمّا الروايات فهي:

<sup>(1)</sup> انظر: الأغاني: 12/ 127.

<sup>(2)</sup> انظر: العصر الجاهلي: ص 377.

1 - ذكر أن والدته قالت له: ألا ترى غِلمان الحيّ يجتنون لأهلهم الكمأة فيروحون بها! فقال لها: أعطيني جرابك حتى أجتني لكِ فيه. فأعطّته جرابها فملأه لها حياتٍ مما استطاع عليه، وقد أتى به متأبطًا له، فألقاه بين يديها، فقتحته، فإذا هي حيات تسعى، فوثبت وخرجت من البيت، فقال لها نساءُ الحيّ: ماذا كان الذي تأبطهُ ثابتٌ اليوم؟ فقالت: تأبط شرًا.

2 - وذُكِر أن سبب اللقاء أنه كان رأى كبشًا في الصحراء فاحتمله تحت إبطه، فجعل يبول عليه طوال طريقه. فلمّا قَرُبَ من الحيّ تُقُل عليه الكبش، فلم يقِلّه فرمى به فإذا هو الغول. فقال له قومه: ما كنت متأبطًا يا ثابت؟ قال: الغول. قالوا: لقد تأبطتَ شرًا.

3 - وقيل إنه أتى بالغول فرماه بين يدي أمه، ولما سئلت عمّا كان
 يحمله، فقالت: تأبط شرًا.

4 - وقيل إنما سُمّي كذلك لِبيْتِ من الشعر قاله، وهو:

ت أبُّ طُ شرًا ثم راح أو اغتدى يوائِمُ غُنْماً أولسيفُ على ذَحْلِ

5 - وذكر أنه إنما لُقّبَ بهذا اللقب لأنه كان كلما جاء بالشهد في خريطةٍ كان يتأبطها، فإن أمه تأكل ما يجيء به، فأخذ يومًا أفعى فألقاها في الخريطة فلما جاءت أمه لتأخذ ما في الخريطة سمعت فحيح الأفعى فألقتها، وقالت: لقد تأبطتَ شرًا يا بُنيً.

6 - وقيل: إن أمه سُئِلت عنه، وكان قد وضع تحت إبطه سكينًا أو سيفًا
 أو جعبة سهام، فقالت: لا أدري تأبط شرًا وخرج.

وربما كان هذا الأخير هو أقرب إلى الواقع، وأميل إلى الصواب لسببين، الأول ما قلناه منذ قليل، هو أن والدته أطلقت عليه اللقب، والثاني حوادث هذا الخير من حيث طَبْعُه وأفعاله وأدواته، فخروجه بهذه الطريقة التي انخلعت من المبالاة واستخدامه للسكين أو السيف أو السهام وهي أدوات لا

تعبّر إلا عن نفس أُمَّارة بالشِّرِ والصعلكة، لذا نعتقد أن الرواية الأخيرة هي أَرْجَح وإن كنا لا نعدم صحة غيرها لكثرة ما قيل، والله في ذلك أعلم.

#### حياة تأبّط شُرًّا:

أتسمت حياة تأبط شرًا بغير قليل من الاضطراب جعلت منه شخصًا متمردًا على واقعه، ثائرًا على نفسه حتى ألفيناه صعلوكًا فاتكًا يتقن مهارات عديدة في هذا الميدان.

عاش شاعرنا حياة مملوءة بالقتال والغزو والمجازفات إلى جانب عدد من الرُّفقاء، من مثل عروة بن الورد، وعمرو بن براق والشنفرى، فأوتي بذلك صفات الصعلكة بحيث لا نجد له نظيراً في ذلك إلا الشنفرى، فقد كان فتاكا من أغربة العرب الأشراس وعلى الرغم من ضاّلة حجمه، إلاّ أنه كان عدّاءً لا نظير له، يسابق الخيل، وبه يضرب المثل بالسرعة إذ كان أعدى ذي ساقين.

ويروني أنه إذا جاع لم تقم له قائمة، فكان إذا نظر إلى قطيع من الظباء انتقى أسمنها، ثم جعل يجري وراءَه حتى يمسكه.

ويوصف تأبط شرًا بأنه ذو سمع رهيف وبصر حاد ومَكْرِ ودهاء ليصل الأمر به أن يقتل مَنْ يكرمه مهما كان ضِرْسُه أو شأنه.

وبالرغم من ذلك كُله، فإن نهاية هذا الشاعر كانت على يد غلام اسمه سفيان بن ساعدة إذ تخبّأ له وكَمَن وراء شجرة يترقبه، حتى إذا اقترب أطلق عليه سهماً فأصابه في قدمه، فأدمى تأبط ولحق بسفيان وقتله ثم عاد يعرج إلى رفاقه ليموت بينهم.

وقيل إن موته كان في غزوة من غزواته، فعرض له بيت من هذيل، فأراد أن يغزوه، فرده رفاقه لأنهم رأوا ضَبْعًا يخرج من قرب البيت، فتشاءموا وتطيّروا، بيد أنه لم يألف من ذلك وهجم على البيت مع جماعته فقتلوا شيخًا وعجوزاً وحازوا جاريتين ونوقًا، وفرَّ غلام إلى الجبل، فتبعه تأبط شرًا، فرماه الغلام بسهم أصاب منه المَقْتَل، وحمل تأبط علىٰ الغلام وهو جريح فقتله، ثم مات بسبب إصابته بالسهم في قلبه.

وكانت سنة وفاته سنة 530 م وقيل سنة 540م.

#### شعر تأبط شرًّا:

على الرغم من قِلة ما وصَلنا من شعر هذا الصعلوك، إلا إنه \_ والحالُ هذه \_ يُنبي عن شخصية حافلة بالنشاط والحركة ومملوءة بالاضطرابات، ومن ثم نجد هذا الشعر مصبوغًا بطابع الصعلكة، حتى إننا نذهب مذهب القائل أنه لن تجد في ديوان الصعلكة شعرًا أخلص للصعلكة إخلاص الشعر الذي نظمه تأبط شرًا، ولا شاعرًا نذر نفسَه وقنه لمسلكه ومعتقده ونذوره (١).

فثابت كان النموذج الأكثر بلاغة لحال الصعاليك والأنصع بيانًا لمعيشتهم، وقد انعكس ذلك انعكاسًا واضحًا في شعره.

فإنك واقع – لا محالةً – بقراءتك لديوان هذا الشاعر على حقيقة تتلخص في انتشار ألوان معينة من موضوعات الشعر ولا سيما الفخر، وهذا الفخر ممزوج باقتحام الشدائد والصبر على المكاره واحتمالها وقوة البأس وشجاعة الفؤاد وثبات الجنان.

ثم إن هذا الشاعر يتمتع ببنية جسدية متفردة، وسمات لا نكاد نسمع لها مثيلاً لدى رجل آخر، فقد ضُرِب به المثل في سرعة العدو ونقل الأخباريون كثيراً من قصصه في طبيعة حياته التي أثرت في تكوينه من مثل التزام الجبال التي لا تصلها الدواب فضلاً عن الأنس أو حتى النسور، وتنقله بين الشعاب وتفرده الصحراء حتى إنه يتباهئ بإلفة الوحوش وكرهه للإنس.

<sup>(1)</sup> انظر: الأدب الجاهلي، قضاياه، أغراضه، أعلامه، فنونه، للدكتور غازي الطليمات والأستاذ عرفان الأشقر. ص 475.

وموضوعات الشعر التي نجدها في ديوان هذا الشاعر تكاد تنصب جميعها في محور واحد، ألا وهو الفخر، والسبب واضح تعكسه طبيعة حياة هذا الشاعر، فالرجل الذي يألف مثل هذه الحياة، ويصارع الغيلان لا بد للفخر أن يكون محور تفكيره وشعره.

حتى إن هنالك أمرًا هو غاية في الطرافة والغرابة، وهو أن الهرب ذاته لدى هذا الشاعر وغيره يُعَدُّ مفخرة ولا يعيبونه على أنفسهم، وإن له صورًا كثيرة لا تخلو من طرافة، فقد قيل إنه أي تأبط شرًّا كان يسابق ظلال الطير، ويسبق ذا الجناح، ويغري صاحبه في الهرب ويقول: كن خلف ظهري واجرِ في أثري.

ونسوق فيما يأتي صوراً نتمثل بها لشيء من حياة هذا الشاعر وأخباره، ومشيدين بها إلى خصائصه الجسدية والانفعالية والشعرية.

#### من أخبار تأبّط شرًّا:

قيل إن تأبط شرًا أغار ذات مرة ومعه ابن برّاق على بجيلة، فأطردا لهما نعما، ونذرت بهما بجيلة، فخرجت من آثارهما ومضيا هاربين في جبال السراة وركبا الحزن، وعارضتهما بجيلة في السهل، فسبقوهما إلى الوهط، فدخلوا لهما في قصبة العين، فجاءا وقد بلغ فيهما العطش مبلغاً إلى العين، فلما وقفا عليها قال تأبط شرًا لصاحبه: أقِل من الشراب فإنها ليلة طرد، قال: وما يدريك؟ قال: والذي أعدو بطيره، إني لأسمع وجيب قلوب الرجال تحت قدمي.

وكان تأبط شرًا من أسمع العرب وأكيدهم، فقال له ابن برّاق: ذلك وجيب قلبك، فقال له تأبط شرًا: والله ما وجب قط ولا كان وجّابا، وضرب بيده عليه، وأصاخ نحو الأرض يستمع فقال: والذي أعدو بطيره، إني لأسمع

وجيب قلوب الرجال، فقال له ابن برّاق: فأنا أنزل قبلك، فنزل فبرك وشرب وكان أكل القوم عند بجيلة شوكة، فتركوه وهم في ظلمة، ونزل ثابت، فلما توسط الماء وثبوا عليه فأخذوه وأخرجوه من العين مكتوفًا، وابن برّاق قريب منهم لا يطمعون فيه لما يعلمون من عدوه.

فقال لهم تأبط شرًا: إنه من أصلف الناس وأشدهم عجباً بعدوه، وسأقول له: استأسر معي، فسيدعموه عجبه بعدوه إلى أن يعدو من بين أيديكم، وله ثلاثة أطلاق: أولها كالريح الهابة والثاني كالفرس الجواد، والثالث يكبو فيه ويعثر، فإذا رأيتم منه ذلك فخذوه فإني أحب أن يصير في أيديكم كما صرت إذ خالفني ولم يقبل رأيي ونصحي له، قالوا: فافعل، فصاح به تأبط شرًا: أنت أخي في الشدة والرخاء، وقد وعدني القوم أن يمنوا عليك وعليّ، فاستأسر، وواسني بنفسك في الشدة، كما كنت أخي في الرخاء، فضحك ابن برّاق وعلم أنه قد كادهم، وقال: مهلاً يا ثابت أيستأسر من عنده هذا العَدْو؟ ثم عدا فعدا أول طلق مثل الريح الهابة كما وصف لهم، والثاني كالفرس الجواد، والثالث جعل يكبو ويعثر ويقع على وجهه.

فقال تأبط شرًا: خذوه، فعدوا بأجمعهم، فلما نفسهم عنه شيئًا عدا تأبط شرًا في كِتافه وعارضه ابن برّاق، فقطع كتافه وأفلتا جميعًا، وكان من تأبط شرًا القصيدة التي مطلعها:

يا عيد مالك في شوق وإيراق ومرطيف على الأهوال طراق

وفي خبر آخر قيل إن تأبط شرًا خرج غازيًا يريد الغارة على الأزد في بعض ما كان يغير عليهم وحده فنذرت به الأزد فأهملوا له إبلاً، وأمروا ثلاثة من ذوي بأسهم أن يتبعوه حتى ينام فيأخذوه أخذًا فكمنوا له مكمنًا، وأقبل تأبط شرًا فبصر بالإبل، فطردها بعض يومه.

ثم تركها ونهض في شِعْب لينظر: هل يطلبه أحد؟ فكمن له القوم حين رأوه ولم يرهم، فلما لم ير أحداً في إثره عاود الإبل فشلها يومه وليلته ثم هيأ مضطجعاً على النار، ثم أخمدها وزحف على بطنه ومعه قوسه، حتى دخل بين الإبل، وخشي أن يكون رآه أحد وهو لا يعلم، ويأبى إلا الحذر والأخذ بالحزم فمكث ساعة وقد هيأ سهماً على كبد قوسه، فلما أحسوا نومه أقبلوا ثلاثتهم يؤمّون الجهاد الذي رأوه هيأه، فإذا هو يرمي أحدهم فيقتله، وجال الآخران ورمى الآخر فقتله، وأفلت حاجر هارباً وأخذ سلب الرجلين، وأطلق عقل الإبل وشلها حتى جاء بها قومه وقال في ذلك القصيدة التي مطلعها:

ترجّي نساءُ الأزد طلعة ثابت أسيراً ولم يدرين كيف حويلي

وذكر ذات مرة أن تأبط شرًا خرج ومرّة بن خُليف يريدان الغارة على الأزد، وقد جعلا الهداية بينهما، فلما كانت هداية مرة نعس، فجار عن الطريق، ومضيا حتى وقعا بين جبال ليس فيها جبل متقارب، وإذا فيها مياه يصيح الطير عليها، وإذا البيض والفراخ بظهور الأكم. فقال تأبط شرًا: هلكنا واللات يا مرة. ما وطيء هذا المكان إنس قبلنا، ولو وطئته إنس ما باضت الطير بالأرض، فاختر أية هاتين القنتين شئت، وهما أطول شيء يريان من الجبال، فأصعد إحداهما وتصعد أنت الأخرى، فإن رأيت الحياة فألح بالثوب وإن رأيت الموت فألح بالشوب

ثم إن تأبط شرًا ألاح بالثوب فانحدرا حتى التقيا في سفح الجبل، فقال مرة: ما رأيت يا ثابت؟ قال: دخانًا أو جرادًا. قال مرة: إنك إن جزعت منه هلكنا فقال تأبط شرًا: أما أنا فإني سأحزم بك من حيث تهتدي الريح، فمكثنا بذلك يومين وليلتين، ثم تبعا الصوت، فقال تأبط شرًا: النّعَم والناس.

أما والله لئن عرفنا كَنْقْتَلَنَّ، ولئن أغرنا لنَدْركَنّ فأتِ الحيَّ من طرْفِ وأنا من آخر، ثم كن ضيفًا ثلاثًا، فإن لم يرجع إليك قلبك فلا رجع، ثم أغر على ما قِبَلك إذا تدلّت الشمس فكانت قامة وموعدك الطريق. ففعلا، حتى إذا كان اليوم الثالث أغار كل واحد منهما على ما يليه، فاستاقا النِعَم والغنم، وطردا يومًا وليلة طردًا عنيفًا حتى أمسيا الليلة الثانية دخلا شِعْبًا فنحرا قلوصًا، فبينا هما يشويان إذ سمعا حسًا على باب الشّغب، فقال تأبط شرًا: الطلب يا مرة، إن ثبت فلم يدخل منهم مجيزون، وإن دخل فهو الطلب، فلم يلبث أن سمع الحسّ يدخل، فقال مرة: هلكنا، ووضع تأبط شرًا يده على عضد مرة، فإذا هي ترعد، فقال: ما أرعدت عضدك إلا من قبل أمك الوابشية من هذيل، خذ بظهري فإن نجوتُ نجوت، وإن قُتِلْتُ وقيتُكَ.

فلما دنا القوم أخذ مرة بظهر تأبط شرًا، وحمل تأبط شرًا فقتل رجلاً، ورموه بسبهم فأعقلوه فيه، وأفلتا جميعًا بأنفسهما. فلما أمنا وكان من آخر الليل، قال مرة: ما رأيت كاليوم غنيمة أخذت على حين أشرفنا على أهلنا، وعض مرة عضده، وكان الحيّ الذين أغاروا عليهم بجيلة، وأتى تأبط شرًا امرأته فلما رأت جراحته وُلُولت، فقال تأبط شرًا قصيدة مطلعها:

وبالشُّعْبِ إذ سدّت بجيلة فَجُّهُ ومن خلفه هضب صغار وجامل

#### مكانة تأبُّط شرًّا ومنزلته بين الشعراء:

يبدو أن حياة هذا الصعلوك الحافلة بالغرائب والروايات التي لا تخلو من دس جعلت من النقاد فيما بعد يعزفون عن الاهتمام به. فلا نجدهم يحفلون بكثير الاهتمام به، ما خلا بعض أخباره التي تتناقلها الكتب، فهذا صاحب الطبقات ابن سلام لم يذكره، وذاك ابن جني يلمح إليه مسرعًا في مصنفاته.

بيد أن المفضل أقام له شعره مقام الاهتمام، فأنزله منزله عظيمة حين افتتح به مفضلياته.

وبالرغم من هذا وذاك، فإن دراسة شعره تبدو شائكة، لما يتصف به شعراء الصعاليك من اختلاط، فقد ترلى شعراً نُسِب لأكثر من شاعر، وعندها يصعب تحديد الخصائص الشعرية لهذا الشاعر من غيره.

ولا يذهب بنا القول فنذكر أن لشعره ميزة خاصة دفعت علماء اللغة ورواة الشعر والنحاة للاهتمام بأشعاره ولا سيّما الأبيات المفردة والنتف، فلا يكاد يخلو معجم أو كتاب في النحو وغيرهما من أبيات يتمثلون بها لهذا الشاعر، والسبب في ذلك واضح جلي مفاده تمتع تأبط شرًا بلغة عربية أعرابية فصيحة لا تشوبها شائبة اللحن، أضف إلى ذلك استخدامه لمفردات وأساليب حفظت للعربية شواهدها وأدلة تفوّقها.



#### اذهب صَريْهُ الرجز]

وَاذْهَبْ صُرَيْمُ نَحُلُّنْ بَعْدَهَا صَغْوَا وَحُلَّنْ بِالْجَمِيعِ الْحَوْشَبَا(1)

أغرّكِ مني عِلْتي [من الطويل]

وشَرُّ يوم لَقيت أنِّي خَرجتُ، حتى إذا كنتُ في بلاد ثُمالَة أطوف، حتى إذا كُنتُ من الفقير عَشيًّا إذا أنا بسبع خلِفات فيهن عَبْد، فأقبلُت نحوَه وكأنِّي لا أريلُه وحنرني فَجعَل يَلُودُ بِنَاقَة فيها حَمراء، فَقلتُ في نَفسِي؛ والله إنه ليَثِق بها، فأفرّق له، وَوَضَع رِجلَه في أَرْجُلِها وَجَعل يَلُور معها، فإذا هو على عَجزُها، وأرميه حين أشرف فوضعتُ سَهْمِي في قَلْبه فَحرُه، وننَّت الناقةُ شَيئاً وأتبعتُها فرجَعَت فسُقْتُهُنَّ شيئاً ثم قلت؛ والله لو رَكِبْت الناقة وَطَرَدْتُهُنَّ، وأخنت بعُثنُون الحَمْراء فوثبت، فساعة استويت عليها كَرّت نحو الحَيّ تربع وتَبِعَتها الحَلِفات، وجَعلتُ أُسَكِّنها وذهبت، فلمّا حَشِيت أن تَطْرحَني في الحكيّ تربع وتَبِعَتها الحَلِفات، وجَعلتُ أُسَكِّنها وذهبت، فلمّا حَشِيت أن تَطْرحَني في أيبي القَوْم رَميتُ بنَفْسي عنها، فانكَسَرت رِجلي، وانطَلَقتُ والذُّودُ معها، فخرجتُ أعزج، حتى انخنشتُ في طرف كثيب وَجازني الطّلب، فَمَكثت مكانِي حتى أظلمت، أعزج، حتى انخلقتُ أنوار فإذا نار عَظِيمة ظَننْت أن لها أهلًا كثيراً، ونَارُ دُونَها، ونُويْرة صغيرة، وشَبّت لي ثلاثةُ أنوار فإذا نار عَظِيمة ظَننْت أن لها أهلًا كثيراً، ونَارُ دُونَها، ونُويْرة صغيرة، وفيَبت للصُّغرى، وأنا أَجِر، فلما نَبَحنِي الكلبُ نادى رَجُل فقال؛ مَن هذا؟ فقلت؛ بأنِس، فقال؛ ادنَهُ، فدَنَوتُ وجلست وَجَعل يُسائِلُني، إلى أنْ قال؛ والله إني لأجد منك

<sup>(1)</sup> نحل: أي ننزل بالمكان. صَغوا: اسم لمكان معروف، وكذلك الحوشب.

ربح دم. فقلت: لا واللهِ، ما بِي دَمٌ، فَوَتَب إليَّ فَنَفَضَنِي، ثم نَظَر في جَغبَتي فإذا السهم، فَقُلت: رمَيت العَشيَّة أرنباً فقال كذبت، هذا رِيحُ دَم إنسان، ثم وَثَب إليَّ ولا أَدفَعُ الشَّرِ عن نَفسِي فأوثقني كِتافاً، ثم علَّق جَعبتي وقوسِي، وطرحَنِي في كِسْر البَيْتِ ونام، فلما أسحرتُ حَرِّكُت رِجُلِي، فإذا هي صالِحة وانْفَتَل الرُّباط فَحَلَلْته، ثم وَثبت إلى قوسي وَجغبتي فأَخذتُهما ثم هَممْت بقَتْله فقلت؛ أنا ضَمِنُ الرِّجل، وأنا أخشى أن أُطلَب فأَدرَك ولم أقتُلُ أحداً أحب إلي، فوليت ومَضيْت. فوالله إني لَفِي الصَّحراء أحلَّتُ نَفسِي إذا أنا به على ناقةٍ يَتْبَعني، فلمَّا رأيتُه قد دَنَا مني جلست على قوسي وَجغبتي وأمنته، وأقبل فأناخ راحِلَته ثم عَقلَهَا، ثم أقبل إلي، وعَهلُه بي عَهلُه، فقلت له؛ وَيْلكَ، ما تُرِيد مِنِّي؟ فأقبل يَشتُمُني، حتى إذا أمكَنَنِي، وَثَبْتُ عليه فما ألبَثْتُه أن ضَربتُ به الأرض، وَبَرُكت عليه أربطه، فجعل يصيح؛ يا لثمالة، لم أز كاليوم، فَجَنَبْتُه إلى ناقته وَركبْتُها، فما نزعت حَتَّى أحللتُه في الحَيَّ، وقلت؛

أَغَرُّكَ مِنِّي يَا بْنَ فَعْلَةً عِلَّتِي عَشِيَّةً أَنْ رَابَتْ عَلَيَّ رَوَائِبِي (1) وَمَوْقِدُ فِينَ عَلَيْ رَوَائِبِي (2) وَمَوْقِدُ نِيرَانٍ ثَلاَثٍ فَشَرُهَا وَأَلاَمُهَا إِذْ قُدْتُهَا غَيْرَ عَازِبِ (2) سَلَبْتَ سِلاَحِي بَائِساً وَشَتَمْتَنِي فَيَا خَيْرَ مَسْلُوبٍ وَيَا شَرَّ سَالِبٍ (3)

<sup>(1)</sup> للبيت رواية أخرى بلفظ:

أغرّك منى يا بن نىغلة علّتى وبالأمسِ أن رابت على روائبي الفعلة: تكنى بها أُمُّ الرجل الذي يُسَبُّ بها.

العلة: المرض الذي أصيبت به قدمه.

الروائب: جمع رائبة، وهي الحادثة المؤذية.

النغلة: ولد الزانية ذكراً أو أنثى.

<sup>(2)</sup> للبيت رواية أخرى بلفظ:

وموقد نيرانِ ثلاثِ نشرها وآلاًمها إذ قدتها غير عازب العازب: هو الرجل الذي يرعى إبله بعيداً عن مُحلِّ حيّه ويبيت في مرعاه ولا يأوي إلى أهله.

<sup>(3)</sup> أراد بخير مسلوب نفسه، وأراد بشرّ سالب الرجل الذي أسره.

فَإِنْ أَكُ لَمْ أُخْضِبْكَ فِيهَا فَإِنَّهَا نُيُوبُ أَسَاوِيدٍ وَشَوْلُ عَقَارِبِ(1) وَيَا رَكْبَةً رَاكِبِ(2) وَيَا رَكْبَةً رَاكِبِ(2) وَيَا رَكْبَةً رَاكِبِ(2)

ألا هل أتى الحسناء [من الطويل]

قال حمزة؛ ولقي تأبّط شرًّا ذات يوم رَجُلًا من ثقيف يقال له أبو وَهْب، كان جَباناً أهوج، وعليه حُلّة جَيِّدة، فقال أبو وَهْب لتأبَّط شَرًّا؛ بِمَ تغلب الرجال يا ثابت، وأنت كما أرى دَمِيم ضَنِيل؟ قال؛ باسمي، إنما أقول ساعة ما ألقى الرِّجُل؛ أنا تأبط شرًّا، فينخلع قَلْبُه حتى أنال منه ما أردت، فقال له الثقفي؛ أقط قال؛ قط، قال؛ فهل لك أن تبيعني اسمَك؟ قال؛ نعم، فبم تبتاعُه؟ قال؛ جذه الحُلّة وبكنيتك قال له؛ أفعل، ففعل، وقال له تأبط شرًّا؛ لك اسمي ولي كنيتك، وأخذ حُلَّته وأعطاه طِمْرِية، ثم انصرف، وقال في ذلك يخاطب زوجة الثقفيّ؛

أَلاَ هَلْ أَتَى الْحَسْنَاءَ أَنَّ حَلِيلُها تَأَبُّطُ شَرّاً وَاكْتَنَيْتُ أَبَا وَهُبِ(3)

<sup>(1)</sup> يُروى الشطر الثاني من البيت بلفظ:

نياب أساويد وشوك عقارب

الأساويد: جمع مفرده أسود، وهي الحية العظيمة.

الشول: جمع شولة، وهو ما ترفعه العقرب من ذنبها.

<sup>(2)</sup> يروىٰ هذا البيت بلفظ:

ويا ركبة الحمراء يا شرركبة لقد كدت ألفى بعد غير راكب الحمراء: اسم للناقة التي قيل إنها كانت سبب في إصابة قدمه وشرة - في الرواية الأولى - هي الشر.

<sup>(3)</sup> أتى الحسناء: أي بلغها الخبر. اكتنى: أي جعل كنيته كذا.

فَهَبْهُ تَسَمَّى اسْمِي وَسَمَّانِي باسْمِهِ فَأَيْنَ لَهُ صَبْرِي عَلَى مُعْظَمِ الخَطْبِ<sup>(1)</sup> وَأَيْنَ لَهُ صَبْرِي عَلَى مُعْظَمِ الخَطْبِ<sup>(1)</sup> وَأَيْنَ لَهُ فِي كُلِّ فَادِحَةٍ قَلْبِي<sup>(2)</sup>

فيا سوغ الشراب

قال تأبَّط شراً قبل موته هذه الأبيات يصف فيها خوفه وحسرته من أن يلقى حتفه قبل أن يحقق ما يرغب فيه من الغزو.

لَعَلِّي مَيِّتُ كَمَداً وَلَمَّا أَطَالِعْ أَهْلَ ضَيْمٍ فَالْكِرَابِ(3) وإِنْ لَمْ آتِ جَمْعَ بَنِي خَثَيْمٍ وَكَاهِلَهَا بَرَجُلٍ كَالضَّبَابِ(4) إِذَا وَقَعَتْ بِكَعْبٍ أَوْ قُرَيْمٍ وَسَيَّارٍ فَيَا سَوْغَ الشَّرَابِ(5) إِذَا وَقَعَتْ بِكَعْبٍ أَوْ قُرَيْمٍ وَسَيَّارٍ فَيَا سَوْغَ الشَّرَابِ(5)

(1) يروى الشطر الثاني بلفظ:

فأين له صبري على عظم الخطب

هَبْهُ: أي إحْسَبْهُ أَدْخَلْهُ.

(2) البأس: الشدة والعزيمة في الحرب. السّورة: الحدّة والشدّة والوثبة.

الفادحة: كل أمر جلل أو مصيبة تنزل بالرجل.

(3) **الكمد**: هو الحزن الشديد الذي يكتمه صاحبه فيبدو عليه دون أن يصرّح به . أطالع: أي آتيهم .

الضيم: الجور والإذلال والظلم، وربما أراد به قوماً بذاتهم.

الكراب: مجاري الماء في الوادي، وهي جمع مفرده كَرْبَة.

(4) **الكاهل:** السند ومَنَعَة الجانب والمعتمد في الملمّات. الرّجل: جمع راجل وهو السائر على قدميه.

(5) كعب وقريم وسيار: أسماء أقوام يبدو أن تأبط شرًا كان قد أوقع بهم غزوات كثيرة. السوغ: مجيء الشيء على القدر والصيغة. وسَوْغ الشراب: هناءته.

#### [من الوافر]

#### وحرمت النساء

ذكروا أنه لما انصرف الناس عن المُسْتَغلّ، وهي سوق كانت العرب تجتمع بها، قال عمرو بن جابر بن سفيان أخو تأبّط شرًا لمن حضر من قومه؛ لا واللات والعُزَّى لا أرجع حتى أغير على بني عُتَيْرٍ من هذيل، ومعه رجلان من قومه هو ثالثهما، فأطردوا إبلًا لبني عُتَير فأتبعهم أرباب الإبل، فقال عمرو؛ أنا كَازُّ على القوم ومُنَهْنِهم عنكما، فأمضِيا بالإبل، فَكرَ عليهم فنهنهم طويلًا، فَجَرَح في القوم رئيسها، ورماه رجل من بني عُتَيْر بسهم فقتله، فقالت بنو عُتَير؛ هذا عمرو بن جابر، ما تَصْنَعُون أن تلحقوا بأصحابه؟ أبعدها الله من إبل، فإنا نخشى أن نَلحقهم فيقتل القومُ منا، فيكونوا قد أخذوا الثَّار، فرجعوا ولم يُجاوِزوه، وكانوا يظنون أن معه أناساً كثيراً، فقال تأبّط لمّا بلغه قَتلُ أَخِيه؛

وَحَرَّمْتُ النِّسَاءَ وَإِنْ أُحِلَّتْ بِشَوْدٍ أَوْ بَمَنْجٍ أَوْ لِصَابِ (1) وَحَرَّمْتُ النِّسَاءَ وَإِنْ أُحِلَّتْ بِشَوْدٍ أَوْ بَمَنْجٍ وَي ضَبَابِ (2) حَيَاتِي أَوْ أَذُودَ بَنِي عُتَيْدٍ وَكَاهِلَهَ بِجَمْعٍ ذِي ضَبَابِ (2) إِذَا وَقَعْتُ لِكَعْبٍ أَوْ خُشْيم وَسَيَّادٍ يَسُوعُ لَهَا شَرَابِي (3) إِذَا وَقَعْتُ لِكَعْبٍ أَوْ خُشْيم وَسَيَّادٍ يَسُوعُ لَهَا شَرَابِي (4) أَظُلُبُ عَلَيْ مَيْتًا كَمَداً وَلَمَّا أَطَالِعُ طَلْعَةً أَهْلَ الكِرَابِ (4)

<sup>(1)</sup> الشور: هو العسل المشور، المَزْج (بفتح الميم): هو الشراب الممزوج، (وبكسرها): الشهد أو العسل أو اللوز المرّ أو الماء الذي تمزج به الخمر. الصاب: شجر مرّ له عصارة بيضاء كاللبن بالغة المرارة إذا أصابت العين أتلفتها.

<sup>(2)</sup> أزور : منصوبة بأن مضمرة، والمصدر المؤول معطوف على مصدر منتزع أو متصيّد من الكلام السابق تقديره (بذلي حياتي).

<sup>(3)</sup> كعب وخُثَيْم وسيّار: أشخاص من بني عتير توعّدهم الشاعر وقيل بل هم قبائل.

 <sup>(4)</sup> الكمد: كتم الألم والحزن.
 الكراب: مسيل الماء في الوادي.

وَدُمْتُ مُسَيَّراً أَهْدِي رَعِسِلاً أَوُمُ سَوَادَ طَوْدٍ ذِي نِقَابِ(1)

### متى أَحُمل أَرْكب [من الطويل]

وَلاَ أَتَمَنَّى الشَّرَّ وَالشَّرُ تَارِكِي وَلَكِنْ متى أُحْمَلْ عَلَى الشَّرُ أَرْكَبِ<sup>(2)</sup> وَلاَ أَتَمَنَّ مَتى أُحْمَلْ عَلَى الشَّرُ أَرْكَبِ<sup>(2)</sup> وَلاَ جَازِعٍ مِنْ صَرْفِهِ المُتَقَلِّبِ<sup>(3)</sup> وَلاَ جَازِعٍ مِنْ صَرْفِهِ المُتَقَلِّبِ<sup>(3)</sup>

#### لستُ عاجزاً [من الطويل]

وله أيضاً:

وَمَا وَلَدَتْ أُمِّي مِنَ الْقَوْمِ عَاجِزًا وَلاَ كَانَ رِيشِي مِنْ ذُنَابِي وَلاَ لَغْبِ(٩)

(1) الرعيل: الجماعة من الفرسان دون العشرة. الطود: الجبل العظيم ذو العلق الشاهق. ذي النقاب: أي الذي تغطي أعاليه السحب.

(2) تاركي: أي بعيد عني.
 أخمَل: أضطر إليه ولَزِمه.

أركب: أي أخوضه وألقي نفسي فيه.

(3) مفراح: صيغة المبالغة من الفرح وشدّته. الجازع: الخائف والحزين لفقد الشيء الغالي. صرف الدهر: نائبته وخطبه.

وللشطر الثاني رواية أخرى بلفظ:

"ولا جازع من صرفه المتحول"، وعندها يكون البيت مفرداً لا علاقة له بما قبله لاختلاف الروي وإن كان الباب واحداً.

(4) يريد الشاعر أن يقول إن والدته أنجبت في قومه رجلاً قادراً، ولم يكن هو كفرخ الطير الذي أوّل ما يخرج ريشه من ذنبه ويكون أول ما يسقط. واللغب: الفاسد الذي لا نفع منه. [من الوافر]

#### إذا خلفت

وقال:

إِذَا خَلَفْتُ بَاطِئَتَيْ سَرَادٍ وَبَطْنَ هُضَاضَ حَيْثُ غَذَا صُبَاحُ (١)

[من الوافر]

كرهت بني جذيمة

وأنشد ذات مرة:

شَنِئْتُ الْعَقْرَ عَقْرَ بَنِي شُلَيْلِ إِذَا هَبَّتْ لِقَارِيهَا الرِّيَاحُ (2) شَنِئْتُ الْعَقْرِ عَقْرَ بَنِي شُلَيْلِ إِذَا هَبَّتْ لِقَارِيهَا الرِّياحُوا (3) كَرِهْتُ بَنِي جُذَيْمَةً إِذْ ثَرَوْنَا قَفَا السَّلَفَيْنِ وانْتَسَبُوا فَبَاحُوا (3)

(1) الباطنة: أسفل الشيء وجوفه، وباطنة الأرض: واديها وأمكنتها المنخفضة. سرار: أرض معروفة، يذكر الشاعر أن بها واديين.

وهُضَاض: أرض معروفة بالبادية فيها وادٍ أيضاً.

وصُبَاحُ: موضع بذاته.

غذا: إذا نبع وسال نبعه.

يريد الشاعر أن بِصُباحٍ نبعة سالت ماؤها حتى وصلت هضاضاً وروّت بَطْنَها.

(2) شنئت: أي تجنّبتُ وَبّغضتُ الشيء.

والشانك: المبغض للشيء، الكاره له، ومنه قوله تعالى: ﴿ إِنَّ شَانِئَكَ هُوَ ٱلْأَبْتُرُ﴾ [الكوثر: ٣] يريد مبغضك والكاره لك.

العقر: مستقر القوم ومحلّتهم. القاري: الساكن بالقرية، أو هي من القِرى : أي الكريم الذي يستقبل ضيفه، الرياح هنا كناية عن الكرام.

(3) أَرَوْنا: من الشراء، أي كنّا أكثر منهم عدداً وغنى. السّلَفين: أرض معروفة.

انتسب الرجل: إذا ذكر نسبه إلى جده الأقدم.

#### غلام نمى الطويل]

أغار تأبَّط شرًّا وحده على خثعم، فبينا هو يطوف إذ مرّ بغلام يتصيّد الأرانب، معه قوسُه ونبلُه، فلما رآه تأبَّط شرًّا أهوى ليأخذه، فرماه الغلام فأصاب يده اليسرى، وضربه تأبَّط شرًّا فقتله، وقال في ذلك؛

وَكَادَتْ وَبَيْتِ اللهِ أَطْنَابُ ثَابِتٍ تَقَوَّضُ عَنْ لَيْلَى وَتَبْكِي النَّوَائِحُ (1)

تَمَنَّى فَتِى مِنَّا فَلاَقَى وَلَمْ يَكُدُ غُلاماً نَمَتْهُ المُحْصَنَاتُ الصَّرَائِحُ (2)

غُلاَمٌ نَمَى فَوْقَ الْخُمَاسِيِّ قَدْرُهُ وَدُوْنَ الَّذِي قَدْ تَرْتَجِيهِ النَّوَاكِحُ(3)

<sup>(1)</sup> وبيت الله: قسم بالكعبة المشرفة، البيت العتيق. الأطناب: جمع طنب، وهو الحبل الذي به تشدّ الخيمة إلى وتدها. ثابت: اسم الشاعر.

تقوض: تتقطع ويتهدّم البيت.

<sup>(2)</sup> تنمّى: أي استوىٰ عوده واشتد. نمته: أي نسبته ورفعته. المحصنات: جمع محصنة، وهي المرأة المتزوجة.

الصرائح: جمع صريحة، وهي ذات النسب المعروف والخالية من كل ما يعيب. وللبيت رواية أخرى بلفظ:

تمنّى فتى منا يلاقي ولم يكد غلامٌ نحته المحصنات الصرائح (3) الخماسي: هو الرمح الذي بلغ طوله خمسة أذرع.

النواكع: هن النساء اللواتي اتخذن أزواجاً لهن.

يريد الشاعر أن النساء رغبن به على الرغم من أنه دون العمر الذي تطلبه النساء في الرجال، وتلك كناية عن صغر سنّه.

فَإِنْ تَكُ نَالَتُهُ خَطَاطِيفُ كَفِّهِ بِأَبْيَضَ قَصَّالٍ نَمَى وَهُوَ فَادِحُ (1) فَا ثِنْ مَى وَهُوَ فَادِحُ (2) فَقَدْ شَدَّ فِي إِحْدَى يَدَيْهِ كِنَانَةً تَذَاوَى لَهَا فِي أَسْوَدِ القَلْبِ قَادِحُ (2)

[من البسيط]

إنّ الريح للعادي

وقال تأبّط شراً:

أَتَنْظُرَانِ قَلِيلاً رَيْثَ غَفْلَتِهِمْ أَوْتَعْدُوَانِ فَإِنَّ الرّيحَ لِلْعَادِي(3)

(1) الخطاطيف: الأظفار.

الأبيض: السيف، وهو المصنوع من الفولاذ والمصقول صقلاً حسناً.

ومثله قول أبي طالب في مدح الرسول الكريم ﷺ:

ولما رأيت القوم لا ود فيهم وقد قطعوا كل العرى والوسائل صَبَرْت لهم نفسي بسمراء سمحة وأبيض عضب من تراث المقاول الفادح: الصعب الشديد.

وللشطر الثاني رواية أخرى بلفظ:

فأول مستسول غدا وهو فارح

(2) **الكنانة**: الجعبة التي تجعل فيها السهام. القادح: الضارب إلى السواد، وهو الشقّ أيضاً.

أسود القلب: يريد سويداءه.

وللشطر الأول رواية أخرى بلفظ:

فقد شد في إحدىٰ يَديه خزاية

(3) نُسِب هذا البيت للشاعر الصعلوك السُّليُكِ بن السُّلكَة. وهو في لسان العرب مرويّ لتأتط شرًّا.

تنظران: أي تنتظران. الريث: المهل والبطء في الأمر.

الريح: هنا بمعنى القوة والغلبة.

العادي: قيل هو اسم للأسد، وقيل المعتدي، أو هي صفة لذي العَدْوِ السّريع.

#### ويوم أهز السيف

[من الطويل]

قال: وخرج تأبُّط في سَرِيّة من قومه، فيهم عَمرُو بن برّاق، ومُرَّة بن خُليف، والمُسَيّب بن كلاب، وعامر بن الأخنس، وهو رَأْسُ القوم، وكعب حِدار، وريش كعب، والسَّمع وشريس بَنو جابر إخوةُ تأبُّط شراً، وسعد ومالك ابنا الأقرع، حتى مروا ببني نفاثة بن النّيل وهم يريدون الغارة عليهم، فباتوا في جبل مُطِلِّ عليهم، فلما كان في وجه السحر أخذ عامر بن الأخنس قوسَه، فوجد وَتَرَها مُسْتَرخياً، فجعل يوترها ويقول له تأبط؛ بعض حطيط وَتَرك يا عامِر، وسَمِعه شَيخٌ من بَنِي نُفاثة، فقال لبنات له؛ أنصِتْن فهذه والله غارة لبني ليث ـ وكان الذي بينهم يومنذ متفاقماً في قتل حُمَيْصة بن قيس أخي بلعاء، وكانوا أصابوه خطأ ـ وكانت بنو نُفاثة في غزوة والحيّ خلوف وليس عندهم غير أشياخ وغلمان لا طُبَاخ بهم، فقالت امرأة منهم؛ اجهروا الكلام، والبَسُوا السّلاح، فإن لنا عِنَّةً، فواللاتِ ما هُم إلا تأبُّط وأصحابه. فبرزن مع نوفل وأصحابه. فلما بصُرَ بهم قال؛ انصرفوا فإن القوم قد نذروا بكم، فأبوا عليه إلا البلعارة فَسلَّ تأبُّط سيفه وقال؛ لئن أغرتم عليهم لأتَّكِنن على سيفي حتى أنفذه من ظهري، فانْصَرَفُوا ولا يحسبون إلا أن النساء رجال، حتى مروا بإبل البعاء بن قيس بقرب المنازل فأطردوها، فلُحِقهم غلام من بني جُنْدع بن ليث؟ فقال: يا عامر بن الأخنس، أنهاب نِساء بني نُفاثَة وتُغِير على رجال بَنِي لَيْث؟ هذه والله إبِلُ لبلعاءَ بن قيس. فقال له عامر: أو كان رجالهم خلوفاً؟ قال: نعم، قال: أقرىء بَلْعاء مِنِّي السّلام، وأخبره بَردِّي إبله، وأغلِمه أني قد حبست منها بَكراً لأصحابي، فإنا قد أرملنا، فقال الغلام؛ لئن حبست منها هُلبة لأعلمنّه، ولا أطرد منها بعيراً أبداً. فحمل عليه تأبّط فقتله، ومَضَوا بالإبل إلى قومهم، فقال في ذلك تأبط؛ أَلاَ عَجِبَ الْفِتْيَانُ مِنْ أُمِّ مَالِكِ تَقُولُ أَرَاكَ الْيَوْمَ أَشْعَتَ أَغْبَرَا(1)

<sup>(1)</sup> الفتيان: جمع فتى، وهو الرجل ذي النجدة الشجاع. الأشعث الأغبر: هو الفتى الذي اغبر شعره وتلبد.

تَبُوعاً لآثارِ السَّرِيَّةِ بَعْدَمَا فَقُلْتُ لَهَا: يَوْمَانِ، يَوْمُ إِقَامَةٍ وَيَوْمُ أَهُزُ السَّيْفَ فِي جِيدِ أَغْيَدٍ يَخَفْنَ عَلَيْهِ وَهُوَ يَنْزِعُ نَفْسَهُ وَقَدْ صِحْتُ فِي آثارِ حَوْم كَأَنَّهَا

رَأَيْتُكَ بَرَّاقَ المَفَارِقِ أَيْسَرَا(1) أَهُزُّ بِهِ غُصْنَا مِنَ الْبَانِ أَخْضَرَا (2) لَهُ نُسْوَةً لَمْ تَلْقَ مِثْلِي أَنْكُرَا(3) لَقَدْ كُنْتُ أَبَّاءَ الظَّلاَمَةِ قَسْوَرَا (4) عَذَارَى عُقَيْل أَوْ بَكَارَةُ حِمْيَرَا(5) أَبَعْدَ النَّفَاثِينِينَ آمُلُ طُرْفَةً وَآسَى عَلَى شَيْءٍ إِذَا هُوَ أَدْبَرَا(6) أَكُفْكِفُ عَنْهُمْ صُحْبَتِي وَإِخَالُهُمْ مِنَ الذُّلِّ يَعْراً بِالتَّلاَعَةِ أَعْفَرَا(٢)

<sup>(1)</sup> تبوعاً: أي تابعاً. السرية: القطعة من الجيش. المفارق: جمع مفرق وهو وسط الرأس الذي يفرق فيه الشعر.

<sup>(2)</sup> البان: شجرة ذو زهر أبيض.

<sup>(3)</sup> الأغيد: هو المائل ذو الجوانب المائلة، وهي صفة للشاب في أول طلعته وللفتاة يقال غيداء إذا بلغت.

أنكر: أي ذو البأس الشديد.

<sup>(4)</sup> ينزع: من النزع إذا خرجت الروح من الجسد. القسور: الأسد.

<sup>(5)</sup> الحوم: القطيع من الإبل أو البقر. عقيل: قبيلة عربية. حمير: قبيلة عربية يمانية.

 <sup>(6)</sup> النفاثيون: قوم غزاهم الشاعر. أدبر: أي تولئ وذهب وللشطر الأول رواية بلفظ: أبَعْدَ النفاثيين أزجر طائراً

<sup>(7)</sup> إخالهم: أي أحسبهم. اليعر: الجدي الذي يربط لدى حفرة لصيد السباع، التلاعة: ماء تشرب منها بنو كنانة وللبيت رواية أخرى بلفظ:

أنهته رحلي عنهم وإخالهم من الذل بَعْراً بالتلاعة أعفرا والبعر: روث الدواب من غنم وإبل.

فَلُوْنَالَتِ الْكَفَّانِ أَصْحَابَ نَوْفَلِ بِمَهْمَهَةٍ مِنْ بَطْنِ ظَرِءٍ فَعَرْعَرَا (1) وَلَمَّا أَبِي اللَّيْثِيُ إِلاَّ تَهَكُّما بِعِرْضِي وَكَانَ الْعِرْضُ عِرْضِي أَوْفَرَا (2) وَلَمَّا أَبِي اللَّيْثِيُ إِلاَّ تَهَكُّما بِعِرْضِي وَكَانَ الْعِرْضُ عِرْضِي أَوْفَرَا (3) فَقُلْتُ لَهُ حَقَّ الثَّنَاءُ فَإِنَّنِي سَأَذْهَبُ حَتَّى لَمْ أَجِدْ مَتَأَخَّرًا (3) فَقُلْتُ لَهُ حَقَّ الثَّنَاءُ فَإِنَّنِي سَأَذْهَبُ حَتَّى لَمْ أَجِدْ مَتَأَخَّرًا (4) وَلَمَا رَأَيْتُ الْجَهْلَ زَادَ لَجَاجَة يَقُولُ فَلاَ يَأْلُوكَ أَنْ تَتَشَوَّرًا (4) وَلَمَا رَأَيْتُ الْجَهْلَ زَادَ لَجَاجَة تَشَوَّر بَعْنَ نَضْحِ الأَخَادِعِ عُصْفُرًا (5) وَلَمَا مُن مُبْلِغُ لَيْثَ بُن بَكْرِ بِأَنْنَا تَرَكْنَا أَخَاهُمْ يَوْمَ قَرْنٍ مُعَفِّرًا (6) فَمَنْ مُبْلِغُ لَيْثَ بُن بَكْرٍ بِأَنْنَا تَرَكُنَا أَخَاهُمْ يَوْمَ قَرْنٍ مُعَفِّرًا (6)

<sup>(1)</sup> المهمهة: البلد المقفرة والصحراء الجرداء، ظرء: اسم لموضع بذاته وكذا عرعر. ويروى الشطر الأول بلفظ:

<sup>(</sup>ولو نالت الكفان أصحاب نوفل)

<sup>(2)</sup> التهكم: السخرية اللاذعة. العرض: كل غالب على الإنسان من حسب وشرف.

<sup>(3)</sup> يريد الشاعر بالشطر الثاني أنه قد تأخر وتركه ينال من عرضه.

<sup>(4)</sup> **اللجاجة**: الإلحاح في طلب الشيء والإصرار عليه، وهي العناد والمخاصمة الشديدة.

يألو: أي يقصر ويبطىء في طلب الشيء.

تتشور: أي تخجل.

<sup>(5)</sup> النضح: إخراج الشيء من منبعه ومكمنه. الأخادع: جمع أخدعان، وهما عرقان في جانبي العنق.

العصفر: صبغ يستخرج من نبات.

 <sup>(6)</sup> يوم قرن: يوم من أيام العرب جرت في مكان اسمه قرن. المعفر: الملطخ بالتراب.

#### [من الطويل]

#### فلا يبعدن الشنفري

#### قُتل الشنفرى الصديق الحميم لتأبط شراً. فرثاه ذاكراً شجاعته وبطولته:

عَلَى الشَّنْفَرَى سَارِي الْغَمَام فَرَائِحُ غَزِيرُ الكُلَى أَوْ صَيِّبُ الْمَاءِ بَاكِرُ (1) عَلَيْكَ جَدَاءٌ مِثْلُ يَوْمِكَ بِالْحَيَا وَقَدْ رَعَفَتْ مِنِّي السَّيُوفُ البَوَاتِرُ (2) وَيَوْمُكَ يَوْمَ الْعَيْكَتَيْنِ وَعَطْفَةٌ عَطَفْتَ وَقَدْ مَسَّ الْقُلُوبَ الْحَنَاجِرُ (3) وَيَوْمُكَ يَوْمَ الْعَيْكَتَيْنِ وَعَطْفَةٌ عَطَفْتَ وَقَدْ مَسَّ الْقُلُوبَ الْحَنَاجِرُ (3) تُجِيلُ سِلاَحَ الْمَوْتِ فِيْهِمْ كَأَنَّهُمْ لِشَوْكَتِكَ الحُدَّى ضَئِينُ نَوَافِرُ (4) وَطَعْنَةِ خَلْسٍ قَدْ طَعَنْتَ مُرِشَةٍ لَهَا نَفَذُ تَضِلُ فِيهَا المَسَابِرُ (5) وَطَعْنَةِ خَلْسٍ قَدْ طَعَنْتَ مُرِشَةٍ لَهَا نَفَذُ تَضِلُ فِيهَا المَسَابِرُ (6)

<sup>(1)</sup> الساري: المسافر ليلاً. الرائع: الآتي عشاءً. الكُلى: كلى الشيء أطرافه وجوانبه. وللبيت رواية أخرى بلفظ: على الشنفري ساري الغمام فرائع غزير الكلى من صيب الماء باكر

وعليه يكون في البيت إقواء. (2) الجداء: النفع والعطاء. الحيا: اسم لموضع معروف. رعفت: أي قطرت دماً، البواتر: جمع باتر، وهو القاطع وللبيت رواية أخرى بلفظ:

عليك جزاء مثل يومك بالجبا وقد رُعِفَتْ منك السيوف البواتِرُ

<sup>(3)</sup> العيكتان: اسم لموضع معروف. عطفة: أي هجمة وحملة. مسّ القلوبَ الحناجر: كناية عن أن قلوبهم امتلأت رعباً من الشدة.

وللشعر الأول رواية أخرى بلفظ:

ويومِكَ يومُ العيكتين وعطفةٍ...

<sup>(4)</sup> الحدّى: البتّارة أو القاطعة، ويروى البيت بلفظ:

تحاول دفع الموت فيهم كأنهم بشوكتك الحذا ضئين عواثر

<sup>(5)</sup> الطعنة الخلس: هي الطعنة الخادعة السريعة، المرشّة: أي المؤلمة. النفذ: مقدار اختراق الطعنة للجسد، المسابر: جمع مسبر، وهو ما يقاس به عمق الجرح.

يَظُلُ لَهَا الآسِي أَمِيما كَأَنَّهُ نَزِيفٌ هَرَاقَتْ لُبَّهُ الْحَمْرُ سَاكِرُ (1) وَإِنَّكَ لَوْ لاَقَيْتَنِي بَعْدَ مَا تَرَى وَهَلْ يُلْقَيَنْ مَنْ غَيَّبَتْهُ الْمَقَابِرُ وَإِنَّكَ لَوْ لاَقَيْتَنِي فِي غَارَةٍ أُدَّعَى لَهَا إلَيْكَ وَإِمَّا رَاجِعا أَنَا ثَائِرُ (2) لأَلْفَيْتَنِي فِي غَارَةٍ أُدَّعَى لَهَا وَأَبْلَيْتَ حَتَّى مَا يَكِيدُكُ وَاتِرُ (3) وَإِنْ نَكُ مَأْسُوراً وَظِلْتَ مُحَيِّما وَأَبْلَيْتَ حَتَّى مَا يَكِيدُكُ وَاتِرُ (3) وَإِنْ نَكُ مَأْسُوراً وَظِلْتَ مُحَيِّما وَأَبْلَيْتَ حَتَّى مَا يَكِيدُكُ وَاتِرُ (4) وَحَتَّى رَمَاكَ الشَّيْبُ فِي الرَّأْسِ عَانِسا وَخَيْرُكَ مَبْسُوطٌ وَزَادُكَ حَاضِرُ (4) وَحَتَّى رَمَاكَ الشَّيْبُ فِي الرَّأْسِ عَانِسا وَخَيْرُكَ مَبْسُوطٌ وَزَادُكَ حَاضِرُ (4) وَخَيْرُكُ مَبْسُوطٌ وَزَادُكَ حَاضِرُ (4) وَخَيْرُكُ مَبْسُوطٌ وَزَادُكَ حَاضِرُ (4) وَأَجْمَلُ مَوْتِ الْمَوْءِ إِذْ كَانَ مَيْتاً وَلاَ بُدُي وَمَا مَوْتُهُ وَهُو صَابِرُ وَالْمَوْتِ رَاعَ وَإِنْ حَمَى مَعَهُ حُرًّ كَرِيمٌ مُصَابِرُ (6) إِذَا رَاعَ رَوْعَ الْمَوْتِ رَاعَ وَإِنْ حَمَى مَعَهُ حُرًّ كَرِيمٌ مُصَابِرُ (6) إِذَا رَاعَ رَوْعَ الْمَوْتِ رَاعَ وَإِنْ حَمَى مَعَهُ حُرًّ كَرِيمٌ مُصَابِرُ وَالْ عَمِي الْهُ الْمَوْتِ رَاعَ وَإِنْ حَمَى مَعَهُ حُرًّ كَرِيمٌ مُصَابِرُ وَالْمَالِيمُ وَالْمَوْتِ رَاعَ وَإِنْ حَمَى مَعَهُ حُرًّ كَرِيمٌ مُصَابِرُ وَالْمَالِ وَالْمَالِيمُ وَالْمَوْقِ وَالْمَوْقِ وَالْمَوْقِ وَالْمَالِيمُ وَالْمُولِ وَلَا حَمَى مَعَهُ حُرًا كَرِيمٌ مُعَالِيمُ وَالْمَالِيمُ وَالْمَالِيمُ وَلَا الْمُوتِ رَاعَ وَإِنْ حَمَى مَعَهُ حُرًا كَرِيمَ مُعَالِيهُ وَالْمَالِيمُ وَالْمَالِ وَالْمَالِيمُ وَلِي الْمِلْمِ الْمُولِ وَالْمُ وَالْمُولِ وَالْمُولِ وَالْمُ وَالْمُ وَلَى الْمُولِ وَالْمُ وَالْمُولِ وَالْمُ وَلَا عَلَى الْمُولُولُ وَالْمُولُ وَالْمُ وَالْمُ لَلْكُولُ الْمُولِ وَالْمُ وَالْمُ الْمُؤْمُ الْمُولُولُ وَالْمُ الْمُولُولُ وَالْمُ الْمُولُولُ وَالْمُولِ وَالْمُ وَالْمُ الْمُؤْمُ الْمُولُولُ وَالْمُ الْمُولُولُ وَالْمُولُولُ وَالْمُ الْمُؤْمُ وَالْمُ الْمُ الْمُعْمُ وَالْمُ الْمُؤْمُ وَالْمُ الْمُؤْمُ وَالْمُ الْمُؤْمُ وَالْمُ الْمُؤْمُ وَالْمُ الْمُعُلِيمُ وَالْمُ الْمُؤْمُ الْم

<sup>(1)</sup> الأميم: الهاذي بالأمر. هراقت: أي أراقت وهي لغة من لغات العرب وفيها حديث شريف.

<sup>(2)</sup> ألفيتني: أي وجدتني.

<sup>(3)</sup> ظِلت: أي ظللت وبقيت.

مخيماً: أي مقيماً. أبليت: أي اجتهدت في الحرب، الواتر: هو الذي يطلب الثأر.

<sup>(4)</sup> **العانس**: كل كبير سنٍ من رجال أو نساء ولم يتزوج. مبسوط: أي منشور.

<sup>(5)</sup> لا يبعدن: دعاء من أدعية الجاهلية يطلق على كل مفارق بسبب الموت أو السفر بداعي رغبة البقاء في الأهل أو بقاء ذكره فلا ينسوه. متواتر: أي متتابع. وللشطر الثاني رواية أخرى بلفظ:

<sup>(</sup>الحديد وشد خطوه متواتر)

<sup>(6)</sup> راع: أي خاف. . وروع الموت: الخوف والرعب الذي يجلبه هذا الموت. مصابر: أي شديد الصبر.

#### تبطنته بالقوم

[من الطويل]

أنشد يصف مقدرته على تجاوز المسالك الصعبة وتخطّي الأراضي التي لم يرَها قط في جرأة، يقتحمها دون حاجة إلى دليل أو معين:

بِ شَكْسٍ طَرِيقُهُ مَجَامِعُ صُوْحَيْهِ نِطَاقٌ مَحَاصِرُ (١)

جُبَارٌ لِصُمّ الصَّخْرِ فِيهِ قَرَاقِرُ (2)

دَلِيلٌ وَلَمْ يُثْبِتْ لِيَ النَّعْتَ خَابِرُ (3)

مَـوَارِدُهَا مَا إِنْ لَـهُـنَّ مَـصَادِرُ (4)

وَشِعْبِ كَشَلُ الثَّوْبِ شَكْسٍ طَرِيقُهُ بِهِ مِنْ سُيُولِ الصَّيْفِ بِيضٌ أَقَرَّهَا بِهِ مِنْ سُيُولِ الصَّيْفِ بِيضٌ أَقَرَّهَا تَبَطَّنْتُهُ بِالْقَوْمِ لَمْ يَهْدِنِي لَهُ

بِهِ سَـمَـلاَتُ مِـنْ مِـيَاهِ قَـدِيـمَـةٍ

<sup>(1)</sup> الشّغب: الطريق الضيقة في الجبال، شل الثوب: يريد أن الثوب مُخَاط خياطة متباعدة ذات اتساع. الشكس: الصعب. صوحيه: أي طرفيه أو جانبيه. ويروى الشطر الثاني من البيت بلفظ:

<sup>(</sup>مجامع صوحيه نطاف مُحَاصر)

<sup>(2)</sup> البيض: جمع أبيض، وهو الغدير. الجُبَار: ماء المسيل التي تستقر في وادٍ أو حوض.

قراقر: أي أصوات قرقرة.

ويروى الشطر الأول بلفظ:

<sup>(</sup>به من نجاء الصيف بيض أقرها)

<sup>(3)</sup> تبطّنته: أي اتخذته بطانة، أو دخلت وسَرَت فيه. الخابر: العالم بالأمر المجرب له.

 <sup>(4)</sup> سملات: جمع سملة، وهي بقية الماء في الحوض. الموارد: جمع مورد، وهو الطريق إلى النبع أو الماء.

#### أقول لِلحيان

[من الطويل]

وقال أيضاً في هذه الرواية؛ كان تأبّط شرًّا يَشْتار عَسَلًا في غار من بلاد هذيل، بأتيه كل عام، وأنّ هذيلًا ذكرته، فرصدوه لإبّانِ ذلك، حتى إذا جاء هو وأصحابه تَدَلَّى، فدخل النار، وقد أغاروا عليهم فأنفروهم، فسبقوهم ووقفوا على الغار، فحركوا الحبل، فأطلع تأبّط شراً رأسه، فقالوا؛ اصعد، فقال؛ ألا أراكم، قالوا؛ بلى قد رأيتنا، فقال؛ فعلام أصعد، أعلى الطّلاقة أم الفداء؟ قالوا؛ لا شرط لك، قال؛ فأراكم قاتليّ وآكلي جَنايَ، لا والله لا أفعل، قال؛ وكان قبل ذلك نقب في الغار نقباً أعدّه للهرب، فجعل يُسِيل العسل من الغار ويهريقه، ثم عمد إلى الزقّ فشده على صدره ثم لصق بالعسل فلم يبرح ينزلق عليه حتى خرج مَلِيماً وفقهم، وبين موضعه الذي وقع فيه وبين القوم مسيرة ثلاث، فقال تأبّط شرًّا في ذلك؛

أَضَاعَ وَقَاسَى أَمْرَهُ وَهُوَ مُدُبِرُ<sup>(1)</sup>
بِهِ الخطْبُ إِلاَّ وَهُوَ لِلْقَصْدِ مُبْصِرُ<sup>(2)</sup>
بِهِ الخطْبُ إِلاَّ وَهُوَ لِلْقَصْدِ مُبْصِرُ<sup>(2)</sup>
إذا سُدَّ مِنْهُ مَنْخِرٌ جَاشَ مَنْخِرُ<sup>(3)</sup>
وِطَابِي وَيَوْمِي ضَيِّقُ الجُحْرِ مُعُورُ<sup>(4)</sup>

إذَا المَرْءُ لَمْ يَحْتَلْ وَقَدْ جَدَّ جِدُهُ ولكنْ أَخُو الْحَزْمِ الذِي لَيْسَ نَازِلاً وَلكنْ أَخُو الْحَزْمِ الذِي لَيْسَ نَازِلاً فَذَاكَ قَرِيعُ الدَّهْرِ مَا عَاشَ حُوَّلُ أَقُولُ لِلْحَيَانِ وَقَدْ صَفِرَتْ لَهُمْ

<sup>(1)</sup> يحتل: أي غير وجهته وانقلب عنها. جدَّ جدّه: أي زاد نشاطه.

<sup>(2)</sup> الخطب: الأمر الجلل والكرب الشديد، وكلّ مكروه. ويروى الشطر الثاني بلفظ: (به الأمر إلا وهو للحزم مبصرُ).

<sup>(3)</sup> القريع: المجرب للأمور.

حول: أي ذو تجارب بتحويل الأمور.

وروى الشطر الأول بلفظ: (فذاك قريع الدهر ما عاش حوّل).

<sup>(4)</sup> لحيان: قوم من قبيلة هذيل، صَفِرت: من الصِفْراء إذا خلت. الوطاب: جمع وطب وهو ظرف العسل. معور: أي متكشف العورة، ويروى البيت بلفظ: أقول لجنّان وقد صفرت لهم وطابي ويومي ضيّق الحجر معور

هُمَا خُطَّتَ المَّا إِسَارٌ وَمِنَةً وَإِمَّا دَمْ وَالْقَتْلُ بِالْحُرِّ أَجْدَرُ (1) وَأَخْرَى أَصَادِي النَّفْسَ عَنْهَا وَإِنَّهَا لَمَوْدِدُ حَزْمٍ إِنْ فَعَلْتُ وَمَصْدَرُ (2) وَأُخْرَى أَصَادِي النَّفْسَ عَنْهَا وَإِنَّهَا بِهِ جُوجُوعَ عَبْلٌ وَمَتْنُ مُخَصَّرُ (3) فَرَشْتُ لَهَا صَدْدِي فَزَلَّ عَنِ الصَّفَا بِهِ جُوجُوعَ عَبْلٌ وَمَتْنُ مُخَصَّرُ (3) فَرَشْتُ لَهَا صَدْرِي فَزَلَّ عَنِ الصَّفَا بِهِ جُوجُوعَ عَبْلٌ وَمَتْنُ مُخَصَّرُ (4) فَخَالَطَ سَهْلَ الأَرْضِ لَمْ يَكْدَحِ الصَّفَا بِهِ كَدْحَةً وَالْمَوْتُ خَزْيانُ يَنْظُرُ (4) فَخَالَطَ سَهْلَ الأَرْضِ لَمْ يَكْدَحِ الصَّفَا وَكُمْ مِثْلِهَا فَارَقْتُهَا وَهْيَ تَصْفِرُ (6) فَأَبْتُ لَوْ قَايَسْتَ بِاللَّصْبِ حِيلَتِي بِلُقْمَانَ لَمْ يُقْصِر بِيَ الدَّهْرَ مُقْصِرُ (6) فَإِنَّكُ لَوْ قَايَسْتَ بِاللَّصْبِ حِيلَتِي بِلُقْمَانَ لَمْ يُقْصِر بِيَ الدَّهُو مُقْصِرُ (6)

<sup>(1)</sup> خطتان: أي أمران أو قضيتان. المِنة: إطلاق السراح والعفو.

<sup>(2)</sup> أصادي: أي أمعن النظر في الأمر وأفكر فيه. ويروى الشطر الثاني بلفظ:

<sup>(</sup>لموردٍ حزم إن فعلت ومصدر).

<sup>(3)</sup> **الجؤجؤ**: عظم الصدر أو الصدر نفسه، عبل: أي ضخم. مخصر: أي دقيق. ويروى الشطر الثاني بلفظ:

<sup>(</sup>به جؤجؤ صلب ومتن مخصر).

<sup>(4)</sup> خالط: أي وصل. لم يكدح: أي لم يؤثر. خزيان: خجل أو مستح.

<sup>(5)</sup> الضمير في مثلها عائد على هذيل. ويروى الشطر الأول بلفظ:

<sup>(</sup>فأبت إلى منهم وما كدت آئباً).

<sup>(6)</sup> يروى البيت بلفظ:فإنك لو قاسَيْت بالله

فإنك لو قاسَيْت باللّصب حيلتي بلحيان لم يقصر بيَ الدهرَ مُقْصِرُ

#### [من الطويل]

#### إني لصرام

فَإِنْ تَصْرِميني أَوْ تُسِيئِي جَنَابَتي فَإِنِّي لَصَرَّامُ المُهينِ جُذَامِرُ (1)

#### خير الليالي

#### وقال ذات مرة:

خَيْرُ اللَّيالي إِنْ سَأَلْتِ بِلَيْلَةٍ لَيْلٌ بِخَيْمة بينَ بِيشَ وَعَثْرِ (2) لِصَجيع آنِسَةٍ كَأَنَّ حديثَها شَهْدٌ يُشابُ بِمَزْجَةٍ مِنْ عَنْبَرِ (3) وَضَجِيعِ لاهِيَةٍ أَلاعِبُ مِثْلَها بَيْضاءَ واضحةٍ كَظيظِ المِثْزَرِ (4) وَلأَنْتِ مِثْلَهُ مَا وَخَيْرٌ مِنْهِ مَا يَعْدَ الرُّقادِ وَقَبْلَ أَنْ لَمْ تَسْحِري (5)

#### [من الطويل]

#### إني لتابغ

أسرت فهم قيس بن العيزارة، وأخذوا سلاحه واتفقوا على قتله. ثم افتدته هذيل ونجا فقال قصيدة عينية يهجو فيها تأبط شرا ومطلعها:

وَيَاهُمُ بِي شَعْلُ لأَقْتَلَ مُقْتَالاً فَقُلْتُ لِشَعْلِ بِنْسَمَا أَنْتَ شَافِعُ

<sup>(1)</sup> تصرميني: أي تقطعي حبال وصلي، أو تهجريني. جنابتي: أي جانبي. جذامر: الذي يقطع العهد والرحم.

<sup>(2)</sup> بيش وعثر: يبدو أنها أسماء مواضع.

<sup>(3)</sup> الشهد: العسل. يُشَاب: أي يمزج ويخلط العنبر نبتة ذات رائحة زكية.

<sup>(4)</sup> كظيظ: أي ضيّق من كثرته.

المئزر: موضع الخصر من الجسد.

<sup>(5)</sup> الرقاد: النوم العميق.

وشعل لقب لتأبط شراً. ويشتمه قيس حين سلبه بزه وجعل بجره على الأرض حتى أتلفه، ثم يرميه بالضعف والجبن إذ تحدوه الضبع أم عويمر وتسوقه تطمع أن تأكله. فلما بلغ تأبَّط شراً ذلك أجابه:

وَإِنَّكَ لاَ بَنّا مَنَعْتَ وَلاَ يَبِداً وَإِنَّ السُّيُوفَ بِالأَكُفُ شَوَارِعُ (1) غَدَاةَ تَقُولُ قَدْ مَلَكْتُمْ فَأَسْجِحُوا وَإِنِّي لِمَا أَسْلَكْتُمُونِي لَتَابِعُ (2) غَدَاةَ تَقُولُ قَدْ مَلَكْتُمْ فَأَسْجِحُوا وَإِنِّي لِمَا أَسْلَكْتُمُونِي لَتَابِعُ (2) فَوَاللَّهِ لَوْلاَ ابْنَا كِلاَبٍ وَعَامِرٌ بَعَوْا أَمْرَ غَيَّاتٍ هُمُ وَالأَقَارِعُ (3) فَوَاللَّهِ لَوْلاَ ابْنَا كِلاَبٍ وَعَامِرٌ بَعَوْا أَمْرَ غَيَّاتٍ هُمُ وَالأَقَارِعُ (3) لَنَا أَمْرا لَيْسَ فِيهِ هَوَادَةٌ وَلاَ غُضَةٌ وَلَيْسَ فِيهَا تَنَازُعُ (4)

#### ومن يُفرّ بالأعداء...

خطب تأبّط شراً امرأة من بني عبس ومن بني قارب فأرادت أن تتزوجه ووعلته بذلك، فلما جاءها وجدها قد رغبت عنه، فقال لها؛ ما غيرك؟ فقالت؛ والله إن الحسب لكريم، ولكن قومي قالوا؛ ما تصنعين برجل يُقتل عند أحد اليومين وتبقين بلا زوج؟ فانصرف عنها وهو يقول هذا الشعر؛

<sup>(1)</sup> البز: السلاح.

شوارع: جمع شارعة، أي مرفوعة بقصد البطش والضرب.

<sup>(2)</sup> أسجحوا: أي سهلوا وهونوا. أسلكتمون: أي حملتموني عليه.

 <sup>(3)</sup> بَعُوا: أي جنوا وتجبّروا.
 الغيات: من الغيّ وهو الضلال.

 <sup>(4)</sup> جامعت أمراً: كناية عن أنه أراد أن يقتله. الهوادة: الرفق في الأمر واللين بمعاملته.
 الفُضة: الأمر المنقصة والاستحياء.
 التنازع: هو المخاصمة.

وَقَالُوا لَهَا لاَ تُنكِحِيهِ فَإِنّهُ فَلَمْ تَرَمِنْ رَأْي فَتِيلاً وَحَاذَرَتْ فَلَمْ قَلِيلاً وَحَاذَرَتْ قَلْمَهِ قَلِيلِ غِرَادِ النّبُومِ أَكْبَرُ هَمّهِ يُعلَيلِ غِرَادِ النّبُومِ أَكْبَرُ هَمّهُ يُماصِعُهُ كُلُّ يُشَجِّعُ قَوْمُهُ يُماصِعُهُ كُلُّ يُشَجِّعُ قَوْمُهُ قَلْمُ الدَّادِ إلاّ تَعِلَّةً قَوْمُهُ قَلْمُ الدَّادِ إلاّ تَعِلَّةً قَوْمُهُ قَلْمِيلِ ادْخَارِ النّزادِ إلاّ تَعِلَّةً قَوْمُهُ يَبِيتُ بِمَعْنَى الْوَحْشِ حَتَّى أَلِفْنَهُ يَبِيتُ بِمَعْنَى الْوَحْشِ حَتَّى أَلِفْنَهُ عَلَى غِرَةٍ أَوْ نُهْزَةٍ مِنْ مُكَانِسٍ عَلَى غِرَةٍ أَوْ نُهْزَةٍ مِنْ مُكَانِسٍ

لأوَّلِ نَصْلٍ أَنْ يُلاَقِيَ مَجْمَعا (1) تأيُّم هَا مِنْ لاَبِسِ اللَّيْلِ أَرْوَعَا (2) تأيُّم هَا مِنْ لاَبِسِ اللَّيْلِ أَرْوَعَا (3) دَمُ الثَّارِ أَوْ يَلْقَى كَمِيّاً مُسَفَّعَا (3) دَمُ الثَّارِ أَوْ يَلْقَى كَمِيّاً مُسَفَّعَا (4) وَمَا ضَرْبُهُ هَامَ العِدَا ليُشَجَعَا (4) فَقَدْ نَشَزَ الشُّرْسُوفُ وَالْتَصَقَ الْمِعَا (5) فَقَدْ نَشَزَ الشُّرْسُوفُ وَالْتَصَقَ الْمِعَا (5) وَيُصْبِحُ لاَ يَحْمِي لَهَا الدَّهْرَ مَرْتَعَا (6) وَيُصْبِحُ لاَ يَحْمِي لَهَا الدَّهْرَ مَرْتَعَا (6) أَطُالَ نِزَالَ الْقَوْم حَتَّى تَسَعْسَعَا (7)

النصل: السهم، والمقصود بأول نصل أي ابتداء المعركة.

أروع: أي ذو فؤاد صلب.

(4) يماصعه: أي يقاتله ويحاوره المصارعة والجدال.

الهام: جمع هامة وهي الرأس.

ويروىٰ البيت بلفظ آخر هو:

تناضلُه كل يشجع نفسه وماطِبه في طرقه أن يُشَجّعا

(5) التعلّة: كل ما يُتعلَّلُ به، نشز: كل مخالفة وتمرد. الشرسوف: مقاطع الأضلاع التي تشرف على البطن.

(6) المرتع: مكان الرعي.

المفتى: المكان الذي يأوي الوحش إليه ويعتاده.

(7) الغرة: الغفلة. النهزة: الفرصة.

ويروى البيت بلفظ:

على غرة أو جهرة من مكاثر أطال نزال الموت حتى تسعسعا

<sup>(1)</sup> **لا تنكحيه**: أي لا تتزوجي به.

<sup>(2)</sup> الفتيل: ما يضرب المثل به في صناعته وحقارته. التأيم: بقاء المرأة دون زوج، ومنه الأيم وهي المرأة التي لا زوج لها.

<sup>(3)</sup> الغرار: النوم القليل. الهم : ما يشغل الإنسان. الكمي : الفارس الشجاع. المسقع : ذو اللون المتغيّر.

رَأَيْنَ فَتِى لا صَيْدُ وَحْشِ يُهِمُّهُ وَلَكِنَ أَرْبَابَ الْمَخَاضِ يَشُفُّهُمْ إِذَا اقْتَفَرُوهُ وَاحِداً أَوْ مُشَيَّعَا(2) وَكُنْتُ أَظُنُّ المَوْتَ فِي الحَيِّ أَوْ أَرَى ۚ أَلَـذً وَأَكْرَى أَوْ أَمُوتَ مُ قَلَّعَا (3) وَلَسْتُ أَبِيتُ الدُّهْرَ إِلاَّ عَلَى فَتَى وإنّ وَإِنِّ عَمْرْتُ أَعْلَمُ أَنَّنِي وَمَن يَسفُرّ بِالأَعْداءِ لا بُدّ أَنَّهُ

فَلُو صَافَحَتْ إِنْساً لَصَافَحْنَهُ مَعَا(1) أُسَلُّبُهُ أَوْ أَذْعِرُ السِرْبَ أَجْمَعَا (4) سَأَلْقَى سِنَانَ الْمَوْتِ يَبْرُقُ أَصْلَعَا (5) سَيَلْقَى بِهِمْ مِنْ مَصْرَعِ الْمَوْتِ مَصْرَعَا (6)

<sup>(1)</sup> الضمير في رأين عائد على الوحوش.

<sup>(2)</sup> أرباب المخاض: أي النوق الحوامل. ويروى البيت بلفظ:

ولكن أرباب المخاص يشقهم إذا افتقدوه أو رأوه مسيبعا (3) أكرى: أي أزيد.

المقنع: الذي يلبس البيضة في رأسه.

<sup>(4)</sup> أذعر السرب: يريد سرب الحيوانات الذي يذعر لدى رؤيته، وهذه كناية عن كثرة طرده وصيده وطول حياته التي قضاها في القنص والصيد.

<sup>(5)</sup> **سنان الموت**: نصله. يبرق: أي يلمع. أضلع: أي متكشّف وبارز. ويروى البيت بلفظ: وإنسى ولا عمله لأعمله أنسني سألقى سنان الموت يرشق أضلعا

<sup>(6)</sup> يفرى: أي يحمل على القتل. ويروى الشطر الأول بلفظ: (ومن يضرب الأبطال لا بد أنه).

#### أجاري ظلال الطير

[من الطويل]

زعموا أن ناساً من الأزد ربئوا لتأبط شراً ربيئة وقالوا: هذا مضيق ليس له سبيل إليكم من غيره، فأقيموا فيه حتى يأتيكم، فلما دنا من القوم توجس، ثم انصرف، ثم عاد فنهضوا في أثره حين رأوه لا يجوز، ومر قريباً فطمعوا فيه، وفيهم رجل يقال له حاجز، ليث من ليوثهم سريع، فأغروه به فلم يلحقه، فقال تأبُّط شراً في ذلك:

تَعْتَعْتُ حِضْنَيْ حَاجِزٍ وَصِحَابَهُ أَظُنُ وَإِنْ صَادَفْتُ وَعْثَاً وَإِنْ جَرَى بِي السَّهْلُ أَوْ مَثْنُ مِنَ الأَرْضِ مَهْيَعُ (2) أُجَارِي ظِلاَلَ الطّيْرِ لو فَاتَ واحدٌ وَلَوْ صَدَقُوا قَالُوا بَلَى أَنْتَ أَسْرَعُ (3) فمن كَانَ مِنْ فِتْيَانِ قَيْسٍ وَخِنْدِفٍ أَطَافَ بِهِ الْقَنَّاصُ مِنْ حَيْثُ أَفْزَعُوا (4) يَحُبُ ثَلاثًا بَيْنَ يَوْمِ وَلَيْلَةٍ وآبَ مُرِيحًا وَهُوَ أَشُوشُ أَرْوَعُ (٥)

وَقَدْ نَبَذُوا خُلْقَانَهُمْ وَتَشَنَّعُوا(1)

<sup>(1)</sup> تعتعت: أي هززت بقوة وحركت بشدّة.

حاجز: رجل من بني أزد.

الخلقان: جمع الخلق وهو كل ما بَلي من الثياب.

تشنّعوا: تجهزوا وتهيّأوا.

<sup>(2)</sup> الوعث: كل مكان فيه دهش كثير، وهو الطريق الصعبة.

المتن من الأرض: كل ما علا منها وصَعُب.

المهيّع: الواسع ذو الأطراف المترامية.

<sup>(3)</sup> يريد أنه يجاري الطير ويسابقها في السرعة وفي ذلك كناية عن شدة بأسه في الجري.

<sup>(4)</sup> قيس: اسم لقبيلة وكذلك خندف. وخندف اسم امرأة وهي بنت خُلْوَان زوج الياس بن مضر، وبها عرف بنوها.

<sup>(5)</sup> يَحُب: أي يأثم ويخطىء.

وللبيت رواية أخرى بلفظ:

وحاب بلادا نصف يوم وليلة لآب إليهم وهو أشوش أروع

وَلَوْ كَانَ قِرْنِي وَاحِداً لَكَفَيْتُهُ وَمَا ارْتَجَعُوا لَوْ كَانَ فِي الْقَوْمِ مَطْمَعُ (1)

[من الطويل]

كنغم فتي

وقال غيره: بل خرج تأبّط شراً هو وصاحبان له، حتى أغاروا على العوص من بجيلة، فأخذوا نعما لهم، واتبعتهم العَوْص، فأدركوهم، وقد كانوا استأجروا لهم رجالًا كثيرة، فلما رأى تأبّط شرًّا ألّا طاقة لهم شَمَّر وتركهما، فقُتِل صاحباه، وأُخِنت النعم، وأفلَت، حتى أتى بني القَيْنَ من فَهْم، فبات عند امرأة منهم يتحدث إليها، فلما أراد أن يأتي قومه دَهنتُه ورَجُلته، فجاء إليهم وهم يبكون، فقالت له امرأتُه؛ لعنك الله تركت صاحبيك وجئت مُدّهنا، وإنه إنما قال هذه القصيدة في هذا الشأن، وقال تأبّط شرًّا يرثيهما وكان اسمُ أحدهما عَمراً؛

أَبَعْدَ قَتِيلِ الْعَوْصِ آسِي عَلَى فَتى وَصَاحِبِهِ أَوْ يَأْمُلُ الزَّادَ طَارِقُ (2) أَبَعْدَ قَتِيلِ الْعَوْصِ آسِي عَلَى فَتى وَصَاحِبِهِ أَوْ يَا أُمُلُ الزَّادَ طَارِقُ (3) أَأْطُرُدُ نَهْبَا آخِرَ اللَّيْلِ أَبْتَغِي عُلاَلَةً يَوْمٍ أَوْ تَعُوق الْعَوَائِقُ (3) أَأْطُرُدُ نَهْبَا آخِرَ اللَّيْلِ أَبْتَغِي عُلالَةً يَوْمٍ أَوْ تَعُوق الْعَوَائِقُ (4) لَيْعُم فَتى يَلْ اللَّهُ عَلَى سَرْحَةٍ مِنْ سَرْحِ دَوْمَةَ شَانِقُ (4) لَيْعُم فَتى يَلْدُ سَرْحِ دَوْمَةَ شَانِقُ (4)

<sup>(1)</sup> القِرْن: القرين والمناظر في البأس والقوة. ارتجعوا: أي عادوا.

<sup>(2)</sup> العَوْص: قوم من قبيلة بجيلة.

<sup>(3)</sup> النهب: نوع من الجري السريع. أطرد: أي أمارس الصَيْد. العلالة: ما يتعلَّلُ به المرء.

<sup>(4)</sup> السرحة: الشجرة العظيمة ذات الخضرة الكثيرة. الدومة: اسم لموضع معروف، وقد ذكر هذا الموضع كثيراً في شعر امرىء القيس. شانق: أي مشدود.

وللبيت رواية أخرى بلفظ:

لعمرو فَتى يلشم كأن رداءه على سرحة من سَرْح دومة شانِق

الأَطْرُدَ نَهْ بَا أَوْ نَرُودَ بِفِتْ يَةٍ بِأَيْمَانِهِمْ سُمْرُ الْقَنَى وَالْفَتَائِقُ (1) مَسَاعِرَةً شُعْتُ كَأَنَّ عُيُونَهُمْ حَرِيقُ الْغَضَا تُلْفَى عَلَيْهَا شَقَائِقُ (2) فَعُدُوا شُهُورَ الحُرْم ثُمَّ تَعَرَّفُوا قَيتِيلَ أَنَاسٍ أَوْ فَتَاةً تُعَانِيقُ

#### [من الكامل]

#### بحليلة البُجْلي

قال: ثم انْحَرَف فنَّام، ومَالَت فنَّامَت، فَقلتُ: ما رأيتُ كاللَّيلة في الغِرَّة، فإذا عَشْر عُشْراوات بين أثلاث فيها عبد واحد وأمَة، فَوثبتُ فانْتَضَيت سَيْفي، وانتحَيْت للعَبْد فَقَتَلْته وهو نائم، ثم انحرَفْت إلى الرجل فوضَغت سَيفِي على كَبدِه حتى أخرجتُه من صُلْبه، ثم ضَربْت فَخِذ المرأة فجَلَستْ، فلما رأته مَقْتُولًا جَزِعَت، فقلت؛ لا تَخَافِي، أنا خير لك منه. قال: وقُمْت إلى جُلّ متاعها فرحلته على بعض الإبل أنَّا والأمّة فما حللتُ عَقَّله حتى نزلت بصَعْدة بَنِي عَوْف بن فِهْر، وأعرستُ بالمرأة هناك وحين اضطجعت فنحت عقيرتي وغنيت:

بِحَلِيلَةِ البُجْلِي بِتُ مِنْ لَيْلِهَا بَيْنَ الإِزَارِ وَكَشْحِهَا ثُمَّ الْصَقِ(3)

<sup>(1)</sup> النهب: يراد بها الهجوم والغزوة أو الغارة التي يشنها الشاعر على الأحياء. القنى: جمع قناة، وهي الرمح.

الفتائق: جمع فتيق، وهو الحاد المشرق.

ويروى الشطر الثاني من البيت بلفظ:

بأيمانهم سُمْر القنى والعقائق.

<sup>(2)</sup> مساعرة: أي أشدًاء أقوياء.

الشعث: جمع أشعث وهو المغبّر. الغضا: شجر خشبه صلب جداً وجمره شديد الالتهاب، لذا فقد كان يستخدم للاحتطاب. الشقائق: جمع شقيقة، وهي ما انتشر من البرق في الأفق.

<sup>(3)</sup> البجلي: المنسوب إلى بجيلة.

الإزار: ثوب يحيط بالنصف الأسفل من البدن.

الكشح: المنطقة ما بين السرة والخاصرة ووسط الظهر من الجسم.

كَذَبَ الْكُواهِنُ وَالسُّواحِرُ والهُنا أَن لا وفَاءُ لعاجز لا يسُّقي (4)

بِأنِيسَةِ طُوِيتُ على مَطُويتها طَيُّ الحَمَالَةِ أو كَطَيِّ المِنْطَقِ (1) فَإِذَا تَـقُـومُ فَسَعَـدَةٌ فِي رَمْلَةٍ لَبَدَتْ بِرَيِّقِ دِيْمَةٍ لَم تُعدِقِ (2) وَإِذَا تَجِيءُ تَجِيءُ شَحُبٌ خَلْفها كَالأَيْم أَصْعِدَ فِي كَئِيبٍ يَرْتَقِي (3)

#### [من البسيط]

#### يا عيدُ مالك

أغار تأبُّط شُرًا \_ وهو ثابت بن العميثل الفهمي، ومعه ابن براق الفهمي على بَجِيلة \_ فأطْرَدا لهم نَعَماً، ونَذَرت بهما بجيلة، فخرجت في آثارهما ومضيا هارِبَين في جبال الشراة، وركبا الحزن، وعارضتهما بَجِيلة في السهل فسبقوهما إلى الوَهط ـ وهو ماء لعمرو بن العاص بالطائف \_ فدخلوا لهما في قصبة العين، وجاءا، وقد بلغ العَطَش منهما، إلى العَيْن، فلما وقفا عليها قال تأبُّط شرًّا لابن برَاق: أقِلَ من الشَّراب فإنها ليلة طرد، قال: وما يدريك؟ قال: والذي أعدو بطيره، إني لأسمع وجيبَ قلوب الرجال تحت قدميّ. وكان من أسمَع العرب وأكيدِهم، فقال له ابنُ برَاق: ذلك وجيب قُلْبِك. فقال له تأبّط شراً؛ والله ما وَجَب قَطْ، ولا كَان وَجَاباً، وضرب بيده عليه، وأصاخ نحو الأرض

<sup>(1)</sup> **الحمالة:** هي علاقة السيف. المنطق: هو النطاق، وكل يشد به الإزار.

<sup>(2)</sup> الصعدة: هي القناة المستوية.

الرملة: القطعة من الرمل. الريق: يراد به الماء.

الديمة: مطريتساقط في سكون بلا رعد ولا برق.

تغدق: أي يكثر ماؤها.

<sup>(3)</sup> الأيم: هنا يراد بها ذكر الأفعى.

ويروى الشطر الثاني بلفظ:

<sup>(</sup>كالأيم أصيد في كثيب يرتقي).

<sup>(4)</sup> الكواهن: جمع كاهن، وهو من يدّعي معرفة الأمور المغيّبة. السواحر: جمع ساحرة، وهي المرأة التي تشتغل بالسحر.

يستمع فقال؛ والذي أعدو بطيره، إني الأسمع وَجِيبَ قلوبِ الزجال، فقال له ابنُ بُرَاق؛ فأنا أنزل قبلك، فنزل فبرك وشرب وكان أكلّ القومُ عند بجيلة شوكة، فتركوه وهم في الظّلمة، ونزل ثابت، فلما توسط الماء وثبوا عليه، فأخذوه وأخرجوه من العين مكتوفاً، وابنُ برَاق قريب منهم لا يطمعون فيهِ لمَا يَغلمون من عَذوه، فقال لهم ثابت؛ إنه من أضلَف الناس وأشدهم عُجباً بعدوه، وسأقول له؛ استأسر معي، فسيدعوه عُجبه بعَدوه إلى أن يَغلُو من بين أَيْدِيكم، وله ثلاثة أطلاق؛ أولها كالزيح الهابّة، والثاني كالفرس الجواد، والثالث يكبو فيه ويعثر، فإذا رأيتم منه ذلك فخذوه فإني أحِب أن يصير في البحكم كما صِرت إذ خالفني ولم يقبل رأيي ونصحي له، قالوا؛ فأفعل، فصاح به تأبّط شرًا؛ أنت أخي في الشدة، كما كنت أخي في الرخاء، فضحك ابنُ برَاق، وعلم أنه قد وكدهم، وقال؛ مهلًا يا ثابت، أيستأسر مَنْ عنده هذا العَدُو؟ ثم عدا فعدا أول طَلَق مثل كاريح الهابة كما وصف لهم، والثاني كالفرس الجواد، والثالث جعل يكبو ويَغثر ويقع على وجهه. فقال ثابت؛ خنوه، فعدوا بأجمهم، فلما أن نَفْسَهم عنه شيئاً عدا تأبّط شرا على وتافه، وعارضه ابن بُرَاق، فقطع كتافه، وأفلتا جميعاً، فقال تأبّط شراً قصيدته القافية في ذلك؛

يَا عِيدُ مَالَكَ مِنْ شَوْقٍ وَإِيراقِ وَمَرِّ طَيْفٍ عَلَى الْأَهْ وَالِ طَرَّاقِ (1) يَسْرِي عَلَى الأَيْنِ والْحَيَّاتِ مُحْتَفِياً نَفْسِي فِداؤُكَ مِنْ سَادٍ عَلَى سَاقِ (2) يَسْرِي عَلَى الأَيْنِ والْحَيَّاتِ مُحْتَفِياً نَفْسِي فِداؤُكَ مِنْ سَادٍ عَلَى سَاقِ (2) إِنِّي إِذَا خُلَّةٌ ضَنَّت بَنَائِلِها وَأَمْسَكَتْ بِضَعِيفِ الْوَصْلِ أَحْذَاقِ (3)

<sup>(1)</sup> **العيد**: ما اعتاده الشاعر من الشوق واللوعة. الإيراق: من الأرق، وهو السهر الطويل.

طرّاق: المبالغة من الطارق، وهو الزائر ليلاً.

<sup>(2)</sup> الأين: التعب والإعياء، وقيل هو نوع من الأفاعي.

<sup>(3)</sup> الخلة: مرتبة عليا من الصداقة. بضعيف وصل: أي أن حبلها ضعيف. الأحذاق: أي المتقطّع.

نَجَوْتُ مِنْهَا نَجَائِي مِنْ بَجِيلةً إِذْ لَيْلَةً صَاحُوا وَأَغْرَوُا بِي سِرَاعَهُمُ لَيْلَةً صَاحُوا وَأَغْرَوُا بِي سِرَاعَهُمُ كَأَنَّمَا حَثْحَثُوا حُصًّا قَوَادِمُهُ لَا شَيْءَ أَسْرَعُ مِنْي لَيْسَ ذَا عُذَرٍ لا شَيْءَ أَسْرَعُ مِنْي لَيْسَ ذَا عُذَرٍ حَتَى نَجَوْتُ وَلَمَّا يَنْزِعُوا سَلَبي حَتَى نَجَوْتُ وَلَمَّا يَنْزِعُوا سَلَبي وَلا أَقُولُ إِذَا ما خُلَّةً صَرَمَتُ لَكُنْ مُنْتُ ذَا عِولِي إِنْ كُنْتُ ذَا عِولٍ للكَنْمَا عِولِي إِنْ كُنْتُ ذَا عِولٍ لِي إِنْ كُنْتُ ذَا عِولٍ لَي إِنْ كُنْتُ ذَا عِولٍ لِي إِنْ كُنْتُ فَا عِولٍ لِي إِنْ كُنْتُ ذَا عِولٍ لِي إِنْ كُنْتُ مَا عَولِي إِنْ كُنْتُ فَا عِولٍ لِي إِنْ كُنْتُ فَا عَلَا عِلْهُ إِنْ كُنْتُ فَا عِنْ لِي فَا عَلَيْ فَا عَلَيْ فَا عَلَيْ الْعَلَاقِ فَالْمِي إِنْ كُنْتُ فَا عِلْمَا عَلَيْ عَلَا عَلَيْ فَا عَلَيْ فَا عَلَا عَلَا عَلَيْ فَا عَلَيْ عَلَيْ فَا عَلَا عَلَى عَلْمُ عَلَيْ عَلَيْ عَلَيْ عَلَيْ عَلَيْ عَلَا عَلَيْ عَلَيْ عَلَيْ عَلَيْ عَلَيْ عَلَا عَلَيْ عَلَيْ عَلَا عَلَا عَلَيْ عَلَا عَلَا عَلَيْ عَلَيْ عَلَا عَلَيْ عَلَا عَلَا عَلَيْ عَلَا عَلَا عَلَا عَلَيْ عَلَا عَلَا عَلَا عَلَيْ عَلَا عَلَا عَلَا عَلَا عَلَا عَلَا عَلَا عَلَيْ عَلَا عَلَا عَلَا عَلَا عَلَا عَلَا عَلَا عَلَا عَلَيْ عَلَا عَلَا

أَلْقَيْتُ لَيْلَةَ خَبْتِ الرَّهْطِ أَرْوَاقِي (1) بِالْعَيْكَتَيْنِ لَدَى مَعْدَى ابنِ بَرَّاقِ (2) بِالْعَيْكَتَيْنِ لَدَى مَعْدَى ابنِ بَرَّاقِ (2) أَوْ أُمَّ خِشْفِ بِنِي شَتْ وَطُبَّاقِ (3) وَذَا جَنَاحٍ بِجَنْبِ الرَّيْدِ خَفَّاقِ (4) وذَا جَنَاحٍ بِجَنْبِ الرَّيْدِ خَفَّاقِ (5) بِوَالِهِ مِنْ قَبِيضِ الشَّدُ غَيْدَاقِ (5) يَا وَيْحَ نَفْسِي مِنْ شَوْقٍ وَإِشْفَاقِ (6) يَا وَيْحَ نَفْسِي مِنْ شَوْقٍ وَإِشْفَاقِ (6) عَلَى بَصِيرٍ بِكَسْبِ الْحَمْدِ سَبَّاقِ (7) عَلَى بَصِيرٍ بِكَسْبِ الْحَمْدِ سَبًاقِ (7)

<sup>(1)</sup> المخبت: الأرض اللينة. ألقيت أرواقي: أي استفرغت مجهودي في العدو. ويروى الشطر الثاني بلفظ:
(أرسلت ليلة جنب الجو أرواقي)

وقيل (الرعن) بدلاً من (الجو).

<sup>(2)</sup> العيكتان: جبلان معروفان. المعدى: مكان العدو.

ابن برّاق: هو عمرو بن برّاق، رجل من أعز أصدقاء تأبّط شرّاً على نفسه.

<sup>(3)</sup> حثحثوا: أي أثاروا وحرّكوا. القوادم: كل ما ولي الرأس من ريش الجناح. الحص: جمع أحص، وهو ما تناثر ريشه وتكسّر. الخشف: ولد الظبية.

الشث والطبّاق: نبتتان ذواتا مرعى طيب.

 <sup>(4)</sup> العذر: جمع عذرة، وهي كل ما أقبل من شعر الناصية على وجه الخيل. الريد:
 النقطة الأعلى من الجبل التي يصعب الوصول إليها.

<sup>(5)</sup> السلب: كل ما يحصل عليه نتيجة سلبه وغزواته. الواله: الذي ذهب عقله. الشر القبيض: ضرب من الجري السريع، الغيداق: الواسع الكثير.

<sup>(6)</sup> صرمت: أي قطعت. النخلة: الصديق. ويح: كلمة فيها الترحم والتوجع.

<sup>(7)</sup> العِوَل: رفع الصوت بقصد الاستغاثة أو البكاء.

سَبَّاقِ غَايَاتِ مَجْدٍ فِي عَشِيرَتِهِ مُرَجِّع الصَّوْتِ هَدًا بَيْنَ أَرْفَاقِ(1) حَـمَّالِ أَلْوِيَةٍ شَـهَّادِ أَنْدِيَةٍ وَقُلَةٍ كُسِنَانِ الرَّمْح بَارِزَةٍ لاَ شَيْءَ فِي رَيْدِها إِلاَّ نَعَامَتُهَا مِنْهَا هَزِيمٌ وَمِنْهَا قَائِمٌ بَاقِ(8)

عَارِي الظَّنَابِيبِ مُمْتَدُّ نَوَاشِرُهُ مِذُلاَجِ أَدْهَمَ وَاهِي الْمَاءِ غَسَّاقِ(2) قَوَالِ مُحْكَمَةٍ جَوَّابِ آفَاقِ (3) فَذَاك هَـمّي وَغَزْوِي أَسْتَغِيثُ بِهِ إذَا اسْتَغَثتَ بِضَافِي الرَّأْسِ نَغَاقِ<sup>(4)</sup> كَالْحِقْفِ حَدَّأَهُ النَّامُونَ قلتُ لَهُ ذُو ثَلَّتَيْنِ وَذُو بَهْم وَأَرْبَاقِ(٥) ضَحْيَانَةٍ فِي شُهُورِ الصَّيْفِ مِحْرَاقِ (6) بَادَرْتُ قُنْتَهَا صَحْبِي وَمَا كَسِلُوا حَتَّى نَمَيْتُ إِلَيْهَا بَعْدَ إِشْرَاقِ(7)

<sup>(1)</sup> مرجّع الصوت: يراد به الآمر والنهي. هذا: أي رافعاً صوته.

الأرفاق: هم الرفاق.

<sup>(2)</sup> الظنابيب: جمع ظنبوب، وهو حرف عظم الساق. النواشر: جمع ناشر، وهو العرق الظاهر بالذراع.

مدلاج: الذي يسافر كثيراً بالليل. الأدهم: الليل الأسود الغسّاق ذو الظلمة الشديدة.

 <sup>(3)</sup> المحكمة: فصل الخطاب أو الكلمة الفصل. جواب الآفاق: الرجل ذو السفر الكثير؛ والغزو المتكرر.

<sup>(4)</sup> ضافي الرأس: أي كثير الشعر غزيره.

<sup>(5)</sup> **الحقف:** كل ما اعوج من الرمل. **حدأه النامون:** أي صلبوه بدوسهم إياه وصعودهم

الأرباق: جمع ربق، وهو جبل يجعل حلقة تشد بها صغار الغنم لئلا ترضع أمهاتها.

<sup>(6)</sup> التلة: أعلىٰ الجبل وقمته.

ضيحانة: أي بارزة للشمس.

<sup>(7)</sup> القنة: قمة الجبل. نميت: أي علت وارتفعت.

<sup>(8)</sup> **الريد:** قمة الجبل وأعلاه. هزيم: أي متكسر.

بِشَرْثَةٍ خَلَقٍ يوقى الْبَنَانُ بِهَا شَدَدْتُ فِيها سَرِيحاً بَعْدَ إطرَاقِ(1) حَرَّقَ بِاللَّوْم جِلْدِي أَيَّ تَحْرَاقِ (2) مِنْ ثَوْبِ صِدْقِ وَمِنْ بَزٌّ وَأَعْلاَقِ (3) وَهَلُ مَتَاعٌ وَإِنْ أَبْقَيْتُهُ بَاقِ (4) أَنْ يَسْأَلُ الْحَيُّ عَنِّي أَهْلَ آفَاقِ (5) فَ لاَ يُخِبُرُهُ مَ عَنْ ثَابِتِ لاَقِ حَتَّى تُلاَقِي الَّذِي كُلُّ امْرِيء لاَقِ (6)

بَلْ مَنْ لِعَذَالَةٍ خَذَالَةٍ أَشِب يَقُولُ أَهْلَكُتَ مَالاً لَوْ قَنِعْتَ بِهِ عَاذِلَتِي إِنَّ بَعْضَ اللَّوْم مَعْفَنَةٌ إِنِّي زَعِيمٌ لَئنْ لَمْ تَثْرُكي عَذَلِي أَنْ يَسْأَلُ الْقَوْمُ عَنْي أَهْلَ مَعْرِفَةٍ سَدُّدْ خِلالَكَ مِنْ مَالِ تُحَمُّعُهُ لَتَقْرَعَنَ عَلَيَّ السَّنَّ مِنْ نَدَمِ إِذَا تَذَكَّرْتِ يَوْماً بَعْضَ أَخْلاَقِي (٦)

<sup>(1)</sup> **الشرثة**: النعل. خليقٍ: أي بالٍ ممزق. السريح: هي السيور التي يشد بها النعل.

<sup>(2)</sup> **العذالة**: أي كثير العذل. المخذالة: كثير الخذل. الأشب: أي المخلّط المعترض.

يا من لعدالة خدالة أشب خرق باللوم جلدي أي تخراق

<sup>(3)</sup> البز: ثياب المعركة أو السلاح. الأعلاق: جمع علق وهو المال الكريم. ويروى البيت بلفظ آخر:

من شوب عِنْ ومن بن وأعلاق تقولُ أهلكتُ مالاً لو ضننتَ به

<sup>(4)</sup> يروىٰ البيت بلفظ:

وهل مستاع وإن بقيسه بأمد عاذلتا إن بعض اللوم معنفة

<sup>(5)</sup> زعيم: أي ضامن أو كافل. أهل الآفاق: كناية عن سفره الطويل ويروى الشطر الأول

<sup>(</sup>إني زعيم لئن لم تتركوا عَذَلي).

<sup>(6)</sup> الخلال: جمع خلة، وهي الفقر والعوز. ويروى الشطر الثاني: (حتى تلاقِيَ ما كلّ امرىءِ لاق).

<sup>(7)</sup> لتقرعن علي السن: أي لَتَصُكَّنُها ندماً وحسرة.

[من الطويل]

# تَاللهِ آمَنُ كُلَّ أَنْشَى بَعْدَمَا حَلَفَتْ أَسْمَاءُ بِاللهِ مِنْ عَهْدٍ وَميثاقِ(1)

#### إني لهدٍ فقاصدُ

#### وأنشد تأبُّط شراً مادحاً ابن عمه شمس بن مالك:

وَإِنِّي لَـمُهُ دِمِنْ ثَنَائِي فَقَاصِدٌ بِهِ لابنِ عَمِّ الصُّدُقِ شُمْسِ بْنِ مَالِكِ (2) إذا خَاطَ عَيْنَيْهِ كَرَى النَّوْم لَمْ يَزَلْ لَهُ كَالِيءٌ مِنْ قَلْبِ شَيْحَانَ فَاتِكِ(7)

أَهُ زُبِهِ فِي نَدُوةِ الْحَيِّ عِطْفَهُ كَمَا هَزَّ عِطْفِي بِالْهِجَانِ الأَوَارِكِ(3) قَلِيلُ التَّشَكِي لِلْمُهِم يُصِيبُهُ كَثِيرُ الْهَوَى شَتَّى النَّوَى وَالْمَسَالِكِ(4) يَظُلُّ بِمَوْمَاةٍ وَيُمْسِي بِغَيْرِهَا جَحِيشًا وَيَعْرَوْرَى ظُهُورَ الْمَهَالِكِ(٥) وَيَسْبِقُ وَفْدَ الرِّيحِ مِنْ حَيْثُ يَنْتَحِي بِمُنْخُرِقٍ مِنْ شَدُّهِ الْمُتَدَارِكِ(6)

<sup>(1)</sup> العهد: الوعد. وكذا الميثاق.

<sup>(2)</sup> ثنائي: أي مدحي.

<sup>(3)</sup> ندوة الحي: البيت الكبير أو المجلس الذي تحضره رجالات الحي. الهجان: الإبل الكريمة.

الأوراك: هي الإبل التي ترعى شجر الأراك.

<sup>(4)</sup> يروى الشطر الأول بلفظ: (قليل التشكي للملم يصيبه).

<sup>(5)</sup> الموماة: المفازة التي لا ماء فيها. الجحيش: أي المنفرد. يعروري: أي يرتكب المهالك.

 <sup>(6)</sup> وفد الربح: أولها حين تهب. ينتحي: يقصد ويتعمد. المنخرق: هو السريع الواسع. المتدارك: أي المتلاحق.

<sup>(7)</sup> الكرى: النوم الخفيف. الكاليء: الحارس الحافظ. الحازم: هو الذي يفتك ويفاجيء الغير بالمكروه. ويروى الشطر الأول بلفظ: (إذا حاص عينيه كرى النوم لم يزل).

يَرَى الْوَحْشَةَ الأَنْسَ الأَنِيسَ وَيَهْتَدِي بِحَيْثُ أَهتدت أُمُّ النُّجُومِ الشَّوَابِكِ(4)

إذَا طَلَعَتْ أَوْلَى الْعَدِيِّ فَنَفُرُهُ إِلَى سَلَّةٍ مِنْ صَارِم الْغَرْبِ بَاتِكِ(1) وَيَجْعَلُ عَيْنَيْهِ رَبِيئَةً قَلْبِهِ إِلَى سَلَّةٍ مِنْ حَدًّ أَخْلَقَ صائك (2) إذَا هَزَّهُ فِي عَظْم قَرْنِ تَهَلَّكَ نَوَاجِذُ أَفْوَاهِ الْمَنَايَا الضَّوَاجِكِ(3)

[من مجزوء الكامل]

یا طیرُ

## وأنشد تأبّط شراً وهو يموت:

وَلَقَدْ عَلِمْتُ لَتَعْدُونَ عَلَيَّ شِيمٌ كَالْحَسَاكِلْ (٥) يَاكُسلْنَ أَوْصَالاً وَلَدْ مَا كَالشَّكَاعِي غَيْرَ جَاذِلْ (6) يَا طَيْرُ كُلُنَ فَإِنْنِي سُمُّ لَكُنَّ وَذُو دَغَاوِلْ (7)

- (1) العدي: هم الجماعة الذين يعدون في الحرب. الغرب: حد السيف. الباتك:
- (2) قيل إن هذا البيت رواية أخرى للبيت السابق وأحسبه بيتاً آخر يتمم معناه البيت السابق. الربيئة: أي المراقب. الأخلق: أي الأملس.
  - الصائك: القوي الشديد.
  - (3) تهللت: أي استبشرت وضحكت. القِرْن: القرين في القوة والبطولة. النواجذ: جمع ناجذة، وهي الضرس.
- (4) الشوابك: جمع شابك، وأراد به هنا النجم وذلك لتداخل النجوم ببعضها ـ حين رؤيتها \_ مشكلة المجرة.
  - (5) الشيم: جمع شيمة، وهي الخصلة والطبيعة. الحساكل: جمع حسكل، وهو كل ما تطاير من شرر الحديد المحمى.
    - (6) الشكاعي: ضرب من النبت الصغير له شوك وعيدان كثيرة. الجاذل: أي المنتصب.
      - (7) الدغاول: جمع داغلة، وهي الداهية.

[من الوافر]

#### ألاأبلغ

وذكر أن تأبُّط شراً أغار على خثعم فقال كاهن لهم: أروني أثره حتى آخذه لكم فلا يبرح حتى تأخذوه، فكفؤوا على أثره جفنة ثم أرسلوا إلى الكاهن فلما رأى أثره قال: هذا ما لا يجوز في صاحبه الأخذ. فقال تأبُّط شراً:

ألا أبلغ بَنِي فَهم بنِ عَمْرو عَلَى طُول التَّنَائِي والمقَالَهُ مَـقَـالَ الـكاهِـنِ الْـجَـامِـيّ لَـمّا رَأَى أَنْـرِي وَقَـدْ أَنْـهَبْتُ مَـالَـهُ (1) أَرَى قَدَمَى وَقُعُهُ مَا حَثِيثُ كَتَحْلِيل الظّلِيم دَعَا رئالَهُ (2) أَرَى بِهِمَا عَذَاباً كُلَّ يَوْمِ لِخَتْعَمَ أَوْبَجِيلَةَ أَوْثُمَالَهُ (3) وَشَرّاً كَانَ صَبَّ عَلَى هُذَيْلِ إِذَا عَلَقَتْ حِبالُهُمْ حِبَالَهُ (4) وَيَـوْمُ الأَزْدِ مِـنْـهُـمْ شَـرُ يَـوْمِ إِذَا بَعدُوا فَقدْ صَدَّقْتَ فَالَه (٥)

<sup>(1)</sup> المقال: القول.

الجامي: قدح الشرب المصنوع من فضة ونحوها.

<sup>(2)</sup> التحليل: من الحلول والإقامة بالمكان والنزول. الظليم: ذكر النعام. الرئال: جمع رأل، وهو ولد النعام.

ويروى البيت بلفظ آخر هو:

كتحليل الظليم حذا رئاله أرئي قىدمى وقىعىهىما خىفىيىف

<sup>(3)</sup> خثعم وبجيلة وثمالة: أسماء قبائل.

<sup>(4)</sup> هذيل: قبيلة معروفة بالجاهلية والإسلام.

<sup>(5)</sup> الأزد: من أشهر قبائل العرب وأعظمها. ويروى الشطر الثاني بلفظ:

<sup>(</sup>إذا بَعْدُوا فقد صَدَّقْتُ قاله).

#### [من الرجز]

## لو أنّها راعية

وأحب تأبَّط شراً جارية من قومه، فطلبها زماناً لا يقدر عليها، ثم لقيته ذات ليلة فأجابته، وأرادها فعجز عنها، فلما رأت جزعه من ذلك تناومت عليه فآنسته، وهدأ ثم جعل يقول:

مَا لَكُ مِنْ أيرٍ سليب الخُلَّهُ (1)
عَجَزْتَ عَنْ جَارِيَةٍ رِفَلَهُ (2)
فَتَمْشِي إِلَيْكَ مِشْيَةَ هِرَكلَّهُ (3)
فَتَمْشِي إِلَيْكَ مِشْيَةَ هِرَكلَّهُ (4)
كَمِشْيَةِ الأَرْخِ تُرِيدُ العَلَّهُ (4)
لَوْ أَنَّها رَاعِيةٌ فِي ثُلَّهُ (5)
لَوْ أَنَّها رَاعِيةٌ فِي ثُلُه (6)
تَحْمِلُ قِلْعَينِ لها قبلًه (6)
لصرت كالهراوة العبله (7)

<sup>(1)</sup> الخُلّة: الصداقة والوداد.

<sup>(2)</sup> رفله: أي كثيرة اللحم ذاتِ ثوب طويل.

<sup>(3)</sup> الهركلة: هو المشي في خيلاء.

<sup>(4)</sup> الأرخ: أنثى البقر التي لم تنتج من قبل.

<sup>(5)</sup> الثلة: الجماعة من الناس أو الإبل أو نحوها.

<sup>(6)</sup> القلعين مثنى، قلع: وهو شيء يوضع فيه زاد الراعي.

<sup>(7)</sup> يروى هذا البيت بلفظ:

<sup>(</sup>لصرت كالهراوة العتُلّة).

والعتلة: الرمح الغليظ.

[من المتقارب]

## تقولُ سُليمي

## ووصف تأبَّط شراً ذات مرة لقاءه بالغول وتغلبه عليها فقال:

تَقُولُ سُلَيْ مَى لِجَارَاتِهَا أَرَى ثَابِتاً يَفَنا حَوْقَلا (1) لَهَا الْوَيْلُ مَا وَجَدَث ثَابِتاً أَلَفً الْيَدَيْنِ وَلاَ زُمَّلا (2) وَلاَ رَعِشَ السَّاقِ عِنْدَ الجِرَاء إِذَا بَادَرَ الْحَمْلَةَ الْهَيْضَلا (3) وَلاَ رَعِشَ السَّاقِ عِنْدَ الجِرَاء إِذَا بَادَرَ الْحَمْلَةَ الْهَيْضَلا (4) يَفُوتُ الْجِيبَادَ بِتَقْرِيبِهِ وَيَكْسُو هَوَادِيَهَا الْقَسْطَلا (4) يَفُوتُ الْجِيبَادَ بِتَقْرِيبِهِ وَيَكْسُو هَوَادِيَهَا الْقَسْطَلا (4) وَأَدْهَمَ قَدْ جُبْتُ جِلْبَابَهُ كَمَا اجْتَابَتِ الْكَاعِبُ الْخَيْعَلا (6) إلَى أَنْ حَدَا الصَّبْحُ أَنْنَاءَهُ وَمَزَّقَ جِلْبَابَهُ الأَلْيَلا (6) عَلَى شَيْمِ نَادٍ تَنَوَّرُتُهَا فَبِتُ لَهَا مُدْبِراً مُقْبِلا (7) عَلَى شَيْمِ نَادٍ تَنَوَّرُتُهَا فَبِتُ لَهَا مُدْبِراً مُقْبِلا (7) فَأَلْ مِنْ وَالْغُولُ لِي جَارَةً فَيَا جَارَتَا أَنْتِ مَا أَهْوَلاً فَالْمُولُ لِي جَارَةً فَيَا جَارَتَا أَنْتِ مَا أَهْوَلاً

<sup>(1)</sup> المحوقل: الشيخ الضعيف المتعب.

<sup>(2)</sup> ألف اليدين: أي أصبح صعب الحركة ثقيلها. زمّلاً: أي ضعيفاً جباناً.

<sup>(3)</sup> الجراء: الجري في السباق. الهيضلا: الجيش الكثير.

 <sup>(4)</sup> التقريب: ضرب من العدو السريع.
 الهوادي: جمع هادية، وهي العنق. القسطل: غبار المعركة المتصاعد.

<sup>(5)</sup> الأدهم: الأسود من الخيل. الجلباب: الثوب الواسع تغطي به المرأة رأسها وصدرها. الكاعب: الفتاة التي كعب ثدياها ونهدا.

الخيعل: القميص لا كُمّ له.

<sup>(6)</sup> الأليل: ذو السواد الشديد.

<sup>(7)</sup> تنورتها: أي تأملتها وتفكرتُ بها.

وَطَالَبْتُهَا بُضْعَهَا فَالْتَوَتْ بِوَجْهِ تَهَوَّلَ فَاسْتَغُولًا(1) فَقُلْتُ لَهَا يَا انْظُرِي كَيْ تَرَيْ فَوَلَّتْ فَكُنْتُ لَهَا أَغْوَلا فَطَارَ بِقَحْفِ ابْنَةِ الْجِنِّ ذُو سَفَاسِقَ قَدْ أَخْلَقَ الْمِحْمَلا (2) إِذَا كِلَ أَمْهَ يُنْهُ بِالصَّفَا فَحَدَّ وَلَمْ أَرِهِ صَيْقًلا (3) عَظَاءَةُ قَفْرِ لَهَا حُلَّتًا نِمِنْ وَرَقِ الطَّلْح لَمْ تُغْزِلاً (4) فَمَنْ سَالَ أَيْنَ ثَمَوَتْ جَارَتِي فإنَّ لَهَا بِاللَّوى مَنْزِلا (٥)

وَكُنْتُ إِذَا مَا هَمَمْتُ اعْتَزَمْتُ وَأَحْرِ إِذَا قُلْتُ أَنْ أَفْعَلا (6)

#### [من الطويل] شددت مرزة حزمه

ذكروا أن تأبُّط شُرًّا خرج ومعه مُرّة بن خُلَيف يريدان الغارة على الأزد، وقد جَعَلا الهِداية بينهما، فلما كانت هداية مُرّة نعس، فجار عن الطريق، ومضيا حتى وَقَعا بين جبال ليس فيها جبل متقارب، وإذا فيها مياه يصيح الطير عليها، وإذا البيض والفراخ

استغول: أي أصبح غولاً. أو ذهب بالعقل.

<sup>(2)</sup> القحف: العظم فوق الدماغ يغطيه. السفاسق: هي الخطوط في حدّ السيف.

<sup>(3)</sup> أمهيته: أي سَنَنْتُه وحَدَدْتُ شفرته.

<sup>(4)</sup> العظاءة: دويبة صغيرة من الزواحف ذات سرعة كبيرة وهي ملساء الملمس. الطلح: شجر عظيم له أشواك ترعاه الإبل.

 <sup>(5)</sup> سال: مخففة من سأل. ثولى: بمعنى هلك. اللولى: موضع معروف، وقد ذكر في شعر امرىء القيس في قوله:

بسقط اللوى بين الدخول فَحُومل قفا نبك من ذكرى حبيب ومنزل ويروى الشطر الأول بلفظ:

<sup>(</sup>فمن كان يسأل عن جاري).

<sup>(6)</sup> هممت: أي نويت وقصدت. أحِر: أي أجدر.

بظهور الأكم، فقال تأبُّط شراً؛ هلكنا واللاتِ يا مرّة، ما وَطِيء هذا المكان إنسُ قبلنا، ولو وَطِئَتُه إنسُ ما باضَتْ الطّيرُ بالأرض، فاختَر أية هاتين القُنَّتين شِئْت، وهما أطول شيء يُرَيان من الجبال، فأصعدُ إحداهما وتصعد أنت الأخرى، فإن رأيت الحياة فألِخ بالثوب وإن رأيت الموت فألِح بالسيف، فإني فاعل مِثلَ ذلك، فأقاما يومين. ثم إن تأبُّط شراً ألاح بالثُّوب، وانحدرا حتى التقيا في سَفْح الجبل، فقال مُرَّة؛ ما رأيتَ يا ثابت؟ قال: دخاناً أو جراداً. قال مُرَّة: إنك إن جَزِعت منه هلكنا، فقال تأبُّط شراً: أما أنا فإنِّي سأخرُم بك من حيث تَبتدي الربح، فمكثا بذلك يومين وليلتين، ثم تَبِعَا الصُّوت، فقال تأبَّط شرًّا: النُّعَمُ والنَّاسِ. أما والله لئن عُرِفنا لنُقتَلنَّ، ولئن أغرنا لنُلْرَكَنَّ، فأتِ الحَيِّ من طزف وأنا من الآخر، ثم كُنْ ضيفاً ثلاثاً، فإن لم يرجع إليك قلبُك فلا رَجعَ، ثم أُغِر على ما قِبَلك إذا تَدلَّت الشمس فكانت قدرَ قامة، ومَوْعِلُك الطريق. ففعلا، حتى إذا كان اليوم الثالث أغار كل واحد منهما على ما يليه، فاستاقا النعم والغنم، وطردا يوماً وليلة طرداً عنيفاً حتى أمسيا الليلة الثانية دَخلا شِغباً، فنَحرا قَلُوصاً، فبينا هما يَشُويان إذ سمعا حِسًّا على باب الشُّعب، فقال تأبط: الطُّلبُ يا مُرَّة، إن ثُبَتَ فلم يدخل فهم مُجِيزون، وإن دخل فهو الطلب، فلم يلبث أن سَمِع الحِسُّ يدخل، فقال مُرّة؛ هلكنا، ووضع تأبُّط شراً يده على عضد مُرَّة، فإذا هي تُزعد، فقال: ما أُزعِنت عضنك إلا من قِبَل أُمك الوابشية من هذيل، خذ بظَهْرِي، فإن نجوتُ نجوتَ، وإن قُتِلتُ وقيتُك. فلما دنا القوم أخذ مُرَّة بظهر تأبط، وحمل تأبُّط فَقَتل رجلًا، ورموه بسهم فأعلقوه فيه، وأفلتا جميعاً بأنفسهما، فلما أمِنا وكان في آخر الليل، قال مُرّة؛ ما رأيت كاليوم غنيمة أَخِنت على حين أشرفنا على أهلنا، وعض مُرَّةُ عضده، وكان الحي الذين أغاروا عليهم بجيلة، وأتى وتأبّط امرأته، فلما رأت جراحَتُه وَلْوَلَت، فقال تأبّط في ذلك؛

وَبِالشَّعْبِ إِذْ سَدَّتْ بَجِيلَةُ فَجَّهُ وَمِنْ خَلفِهِ هُضْبٌ صِغَارٌ وَجَامِلُ (1) شَي خِلفِهِ هُضْبٌ صِغَارٌ وَجَامِلُ (1) شَدَدْتُ لِنَفْسِ الْمَرْءِ مُرَّةَ حَزْمَهُ وَقَدْ نُصِبَتْ دُوَنْ النَّجَاءِ الْحَبَائِلُ (2)

<sup>(1)</sup> الفج: الطريق الواسعة بين جبلين. جامل: جماعة الجمال.

<sup>(2)</sup> النجاء: الخلاص.

وَقُلْتُ لَهُ كُنْ خَلْفَ ظَهْرِي فَإِنَّنِي فَعَاذَ بِحَدُ السَّيْفِ صَاحِبُ أَمْرِهِمْ وَأَخْطَأُهُمْ قَتْلِي وَرَفَعتُ صَاحِبِي وَأَخْطَأُ غُنْمَ الْحَيِّ مُرَّةً بَعْدَ مَا يَعَضُ عَلَى أَطْرَافِهِ كَيْفُ زَوْلَهُ فَقُلْتُ لَهُ هَذِي بِتِلْكَ وَقَدْ يَرَى تُوَلُولُ سُعْدَى إِنْ أَتَيْتُ مُجَرَّحاً

سَأَفْدِيكَ وَانْظُرْ بَعْدُ مَا أَنْتَ فَاعِلُ (1) وَخَلُوا عَنِ الشَّيْءِ الَّذِي لَمْ يُحَاوِلُوا (2) عَلَى اللَّيْلِ لَمْ تُؤْخَذْ عَلَيَّ الْمَخَاتِلُ حَوَتُهُ إِلَيْهِ كَفُّهُ وَالْأَنَامِلُ وَدُونَ المَلاَ سَهْلُ مِنَ الأَرْضِ مَاثِلُ (3) لَهَا تُمنا مِنْ نَفْسِهِ مَا يُزَاوِلُ إلّيها وَقَدْ مَنّتْ عَلَيّ الْمَقَاتِلُ (4) وَكَائِنْ أَتَاهَا هَارِباً قَبْلَ هَذِهِ وَمِنْ غَانِم أَوْ أَيْنَ مِنْكَ الْوَلاَوِلُ

## [من المديد]

# وأنشد ذات مرة:

إِنَّ بِٱلشِّعْبِ الَّذِي دُونَ سَلْعٍ لَقَتِيلاً دَمُهُ مَا يُطَلُّ (5) خَلَفَ الْعِبْءَ عَلَىً وَوَلَّى أَنَا بِالْعِبْءِ لَهُ مُسْتَقِلُ (6)

إن جسمي لَحَلَّ

<sup>(1)</sup> كن خلف ظهري: أي ابق وراء ظهري واحتم بي.

<sup>(2)</sup> عاذ: أي لجأ واحتمى. الشيء: أراد به القتال.

<sup>(3)</sup> زُوله: أي تلاشيه وزواله. الملا: الصحراء. ماثل: أي قائم ممتد.

 <sup>(4)</sup> ولولت: أي دعت بالويل وصاحت في صراخ وعويل. منت: أي أنعمت. المقاتل: جمع مقتل، وهو المكان من الجسد الذي إذا أصيب به الرجل يسبب الموت له.

<sup>(5)</sup> سلع: اسم لموضع معروف، وقد ذكره الشعراء في شعرهم.

<sup>(6)</sup> مستقل: أي متحمّل له غير عاجز عنه.

وَوَرَاءَ النَّارِ مِنْيِ ابْنُ أُخْتِ مَصِعْ عُقْدَتُهُ مَا تُحَلُّ (1) مُطْرِقٌ يَرْشَحُ سَمّاً كَمَا أَطْ رَقَ أَفْعَى يَنْفِثُ السَّمْ صِلُ (2) مُطْرِقٌ يَرْشَحُ سَمّاً كَمَا أَطْ رَقَ أَفْعَى يَنْفِثُ السَّمْ صِلُ (3) خَبَرُ مَا نَابَنَا مُصْمَئِلٌ جَلَّ حَتَّى دَقَّ فِيهِ الأَجَلُ (3) بَرَّنِي اللَّهُ مُرُ وَكَانَ غَشُوما بِأَبِي جَارُهُ مَا يُلَلُ شَامِسٌ في الْفُرُ حَتَى إِذَا مَا ذَكَتِ السَّمْعُرَى فَبَرْدُ وَظِلُ (4) شَامِسٌ في الْفُرُ حَتَى إِذَا مَا ذَكَتِ السَّمْعُرَى فَبَرْدُ وَظِلُ (4) يَابِسُ الْجَنْبَيْنِ مِنْ غَيْرِ بُوْسٍ وَنَدِي الْكَفَّيْنِ شَهْمٌ مُدِلُ (5) يَابِسُ الْجَنْبَيْنِ مِنْ غَيْرِ بُوْسٍ وَنَدِي الْكَفَيْنِ شَهْمٌ مُدِلُ (6) غَيْثُ بُولُوسٍ وَلَدِي الْكَفَيْنِ شَهْمٌ مُدِلُ (6) غَيْثُ مُزْنٍ غَامِرٌ حَيْثُ يُجْدِي وَإِذَا يَسْطُو فَلَيْثُ أَبَلُ (6) غَيْثُ مُزْنٍ غَامِرٌ حَيْثُ يُجْدِي وَإِذَا يَعْنُو فَسِمْعٌ أَزَلُ (7) مُسْبِلٌ فِي الْحَيُّ أَحْوَى رِفَلُ وَإِذَا يَعْنُو فَسِمْعٌ أَزَلُ (7) وَشَرِيٌ وَكِلا الطَّعْمَيْنِ قَدْ ذَاقَ كُلُ (8) وَلَدُ هُ طَعْمَانِ أَرْيُ وَشَرِيٌ وَكِلا الطَّعْمَيْنِ قَدْ ذَاقَ كُلُ (8) وَلَدُ هُ طَعْمَانٍ أَرْيُ وَشَرِيٌ وَكِلا الطَّعْمَيْنِ قَدْ ذَاقَ كُلُ (8)

<sup>(1)</sup> **المصع:** ذو القتال الشديد الذي لا يلين.

<sup>(2)</sup> مطرق: الذي أرخى عينيه نحو الأرض. الصل: كل خبيث من الأفاعي.

<sup>(3)</sup> المصمئل: الشديد، جل: أي عظم، الأجل: أي الجليل العظيم، ودق: بمعنى صَغُر.

<sup>(4)</sup> ذكت: أي أشعلت. الشعرى: نجم في السماء وقد ورد ذكره في القرآن الكريم.

<sup>(5)</sup> **الشهم: ذ**و الذكاء والقلب الحادّ. **المدلّ**: الواثق بنفسه.

<sup>(6)</sup> يجدي: أي يقدم الهدية.

يسطو: أي يقهر.

الأبل: الذي يمضي في أمره ولا يبالي ما تكون العواقب.

 <sup>(7)</sup> الرفل: ذو اللحم الكثير. السِمْع: ولد الذئب. الأزل: الذي يسرع في جريه وعَجُزُه ممسوح.

<sup>(8)</sup> أري: أي عسل. شري: أي حنظل.

يَرْكَبُ الْهَوْلَ وَحِيداً وَلاَ يَصْ حَبُهُ إِلاَّ الْيَمَانِي الأَفَلُ وَفَيْنُ وَ هَجْرُوا ثُمَّ أَسْرَوْا لَيْلَهُمْ حَتَّى إِذَا انْجَابَ حَلُوا(1) كُلُّ مَاضِ قَدْ تَرَدًى بِمَاضِ كَسَنَا الْبَرْقِ إِذَا مَا يُسَلُّ (2) فَاذَرَكْنَا النَّاأُرُ مِنْهُمْ وَلَمَّا يَنْجُ مِلْحَيَّيْنِ إِلاَّ الأَقَلُ (3) فَاحْتَ سَوْا أَنْفَ اسَ نَوْم فَلَمَّا هَوَّمُ وارُعْتَهُم فَاشْمَعَ لُوا(4) فَلَئِنْ فَلَتْ هُذَيْلٌ شَباهٌ لَبِمَا كَانَ هُذَيْلاً يَفُلُ (٥) وَبِهَا أَبْرَكَهَا فِي مُنَاخ جَعْجَع يَنْقَبُ فِيهِ الْأَظَلُ (6) وَبِهَا صَبَّحَهَا فِي ذَرَاهَا مِنْهُ بَعْدَ الْقَتْل نَهْبُ وَشُلُ (٢) صَلِيتُ مِنْي هُذَيْلٌ بِحِرْقٍ لاَيَمَلُ الشَّرَّ حَتَّى يَمَلُ وا(8) يُنْهِلُ الصَّعْدَةَ حَتَّى إِذَا مَا نَهِلَتْ كَانَ لَهَا مِنْهُ عَلُ (9)

<sup>(1)</sup> هجروا: أي ساروا في وقت الهاجرة.

السرى: السير في الليل.

انجاب: أي انكشف.

حلوا: أي أقاموا.

<sup>(2)</sup> كل ماض: أي كل ماض في أمره، بماض: بسيفي.

<sup>(3)</sup> مِلْحَيَّيْن: أي من الحيَّيْن. وهي لغة.

<sup>(4)</sup> اشمعلوا: أي أسرعوا في سيرهم وجدوا في مشيهم.

<sup>(5)</sup> فلت: أي كسرت حدّ السيف.

<sup>(6)</sup> الجعجع: الأرض الغليظة. الأظل: باطن خف الناقة.

<sup>(7)</sup> الذرا: ساحة البيت وفناؤه. الشل: الطريد أو الطرد.

<sup>(8)</sup> صليت: أي عانت وقاست. الحزق: الرجل الشجاع الجواد.

<sup>(9)</sup> الصعدة: القناة تنبت مستوية.

حَلَّتِ الْخَمْرُ وَكَانَتْ حَرَاماً وَبِلأَي مَا أَلَمَّتْ تَجِلُ (1) فَاسْقِنِيهَا يَاسَوادَ بنِ عَمْرهِ إِنَّ جِسْمِي بَعْدَ خَالِي لَخَلُ (2) فَاسْقِنِيهَا يَاسَوادَ بنِ عَمْرهِ إِنَّ جِسْمِي بَعْدَ خَالِي لَخَلُ (2) تَضْحَكُ الضَّبْعُ لِقَتْلَى هُذَيْلٍ وَتَرَى الذَّنْبَ لَهَا يَسْتَهِلُ (3) وَتَرَى الذَّنْبَ لَهَا يَسْتَهِلُ (4) وَعِتَاقُ الطَّيْرِ تَعْدُو بِطاناً تَتَخَطَّاهُمْ فَمَا تَسْتَقِلُ (4)

[من الطويل]

# ونست بترعي

وقال:

وَلَسْتُ بِتِرْعِيُ طُوِيلٍ عَشَاؤُهُ يُؤَنِّفُها مُسْتَأْنَفَ النَّبْتِ مُبْهِلُ (5)

<sup>(1)</sup> اللأي: هو البطء والتمهل. الإلمام: هو الزيارة الخفيفة.

<sup>(2)</sup> الخل: أي الضغيف المهزول.

<sup>(3)</sup> يريد الشاعر أن الذئب والضبع سُرًا لحصولهما على غذاء بسبب كثرة قتلي هذيل.

<sup>(4)</sup> عتاق الطير: يريد الجوارح ولا سيما النسور لأنها تُعَمَّر طويلاً. بطانا: أي امتلأت بطونُها.

فما تستقل: أي أنها لا تستطيع الطيران، فتعجز بعد أن امتلأت بطونها.

<sup>(5)</sup> الترعي: الرجل الذي يصلح المال على يده ويزداد، ويحسن رعي الإبل ورعايتها. مستأنف النبت: أي تجدُّدُه وإنباته مرة أخرى بعد الرعي. المبهل: الرجل حين يترك إبله تفعل ما تشاء.

[من الطويل]

#### إذا أفزعوا

وقال أيضاً:

إِذَا أَفْزَعُوا أُمَّ الصَّبِيِّينِ نَفْضُوا غَفَارِيَّ شُعْثًا صَافَةً لَمْ تُرَجَّلِ(1)

[من الطويل]

أقسمت لا أنسى

قال الأثرم؛ قال أبو عمرو في هذه الرواية؛ وخرج تأبّط شرًّا يريد أن يغزو هذيلًا في رهط، فنزل على الأحلّ بن قنصل \_ رَجُلِ من بجيلة \_ وكان بينهما حِلْف، فأنزلهم ورحّب بهم، ثم إنه ابتغى لهم الذراريح ليسقيهم فيستريح منهم، ففطن له تأبّط شراً، فقام إلى أصحابه، فقال؛ إني أحب ألا يعلم أنا قد فطنًا له، ولكن سابُّوه حتى نحلِف ألا نأكل من طعامه، ثم أغترُّه فأقتلُه لأنه إن علم حَذِرني \_ وقد كان مالا ابن قنصل رجلُ منهم يقال له لُكَيْز قتلت فَهْمُ أخاه \_ فاعتلُّ عليه وعلى أصحابه فسَبُّوه وحلفوا ألّا يَلُوقُوا من طعامه ولا من شرابه، ثم خرج في وَجهه، وأخذ في بَطْن وادِ فيه النّمور، وهي لا يكاد يسلم منها أحد، والعرب تسمي النمر ذا اللونين، وبعضهم يسميه السبنتَى، فنزل في بطنه وقال لأصحابه؛ انطلقوا جميعاً فتصيّدوا، فهذا الوادي كثير الأزوى، فخرجوا وصادوا، وتركوه في بطن الوادي فجاؤوا فوجدوه قد قتل نمراً وحده، وغزا هُدَيْلًا فغَيْم وأصاب، فقال تأبّط شرًّا في ذلك؛

أَقْسَمْتُ لاَ أَنْسَى وَإِنْ طَالَ عَيْشُنا صَنِيعَ لُكَيْزِ وَالأَحَلُ بن قُنْصُلِ (2)

<sup>(1)</sup> **الغفاري**: الشعر القصير الناعم الذي يشبه الزغب ويكون على الساق والرقبة ونحوهما.

شعث: جمع أشعث وهو المغبّر.

صافة: أي إن شعرها يشبه الصوف.

لم ترجل: يريد أنها لم ترع بعد.

<sup>(2)</sup> لُكيز: اسم لرجل، وكذا الأحلّ بن قنصل.

فَإِنَّكَ عَمْرِي قَدَ تَرَى أَيَّ مَنْزلِ(1) وَكَيْفَ بُكَاءُ ذِي الْقَلِيلِ المُسَبَّلِ (2) وَلا عَامِرٌ حَتَّى الرَّئِيسِ بن قَوْقَل (3) بِأَحْسَنَ عَيْشِ والنُّفَاثِيِّ نَوْفَل (4) وَلا ابنِ ضُبَيْع وَسُطَ آلِ المُخَبَّلِ (5) وَلاَ ابنِ جُرَيٌ وَسُطَ آلِ المُغَفَّلِ (6) رِياح بنِ سَعْدِ لاَ رِيَاح بنِ مَعْقلِ (7)

نَزَلْنَا بِهِ يَوْماً فَسَاءَ صَبَاحُنَا بَسكسى إِذْ رَآنَا نَازِلِينَ بِبَابِهِ فَلاَ وَأبِيهِ مَا نَزِلْنَا بِعَامِرٍ وَلا بِالشَّلِيلِ رَبُّ مَرْوَانَ قَاعِداً وَلاَ ابنِ وَهِيبِ كَاسِبِ الحَمْدِ وَالعُلاَ ولا ابن حُلَيْسِ قَاعِداً في لِقَاحِهِ ولا ابن رياح بِالنُّلَيْفَاتِ دَارُهُ

- (2) المسبّل: أي المباح ويروى الشطر الثاني بلفظ: وكيف بكاء ذي القليل المُعَيّل.
  - أي الذي كثر عياله.
- (3) وأبيه: لفظ يراد به التعبير عن الزجر أو الإعجاب. القوقل: قول يقال للرجل إذا استجار بمعنى: أمنت.
  - (4) الشليل: موضع كانت تسيطر عليه بنو قشير. النفاثي: الرجل المنسوب إلى بني نفاثة.

ويروى الشطر الأول بلفظ:

ولا بالسليك ربّ مروان قاعداً.

- (5) يمدح رجالاً ويذم آخرين.
- اللقاح: يريد أنه صاحب نوق كثيرة حوامل وهذه كناية عن غناه.
  - (7) الزليفات: اسم لموضع سكنته بنو تميم.

<sup>(1)</sup> الصباح: كل ما حلب من اللبن في الصباح. ويروى الشطر الأول بلفظ: نزلنا به يوماً فشاب صباحنا أي اختلط.

أُولَئِكَ أَعْطَى لِلوَلائِدِ خِلْفَةً وَأَدْعَى إِلَى شَحْم السَّدِيفِ المُرَعْبَلِ(1)

[من الطويل]

ألا أبلغا

وله أيضاً:

أَلاَ أَبْلِغَا سَعْدَ بِنِ لَيْثٍ وَجُنْدُعَا وَكَلْبَا أَنِيبُوا الْمَنَّ غَيْرَ المُكَدَّلِ(2)

[من الكامل]

إذا حمي الوطيس

وأنشده

إِنِّي إِذَا حَمِيَ الوَطِيسُ وَأُوقِدَتْ لِلْحَرْبِ نَارُ كَرِيهَةٍ لَمْ أَنْكُلِ (3)

(1) أعطى: أي أشد عطاء.

السديف: لحم السنام من الإبل.

المرعبل: أي المقدود أو المقطع.

(2) سعد بن ليث وجندع وكلب: أقوام معروفة في الجاهلية.

انيبوا: أي ارجعوا مرة في إثر مرة.

المن: كل ما يُنْعَم به.

المكدّل: أي المكدّر أو المعكر.

(3) الوطيس: قيل هو التنور الذي يحمى به الحديد، وقيل هو حفرة تحفر بالأرض ويختبر فيها. والوطيس المعركة.

وحمي الوطيس: أي اشتعلت المعركة. وفي هذه اللفظة أثر نبوي، فقال قال الرسول الكريم ﷺ: «الآن حمي الوطيس».

رواه مسلم في صحيحه: ٦/١١٦. وأحمد في مسنده ١/٢٠٧. والسيرة النبوية ٤/٨٧ وفي اللسان مادة وطس ٦/٢٥٥.

والمجازات النبوية للشريف الرضي ص ٣٩ ورقم الحديث ٢٩.

الكريهة: شدة الحرب، والكريهة الأمر الجلل. لم أنكل: أي لم أجبن أو لم أتخاذل.

[من الطويل]

# تأبط شرًا ثم راح

وقيل إنه سمي تأبّط شراً بيت قاله:

تَ أَبُّ طَ شُرّاً ثُمَّ رَاحَ أَوْ اغْتَدى يُوَائِمُ غُنْماً أَوْ يَشِيفُ عَلَى ذَحْلِ (١)

[من الطويل]

ستأتي إلى فهم

قال: وخرج تابّط غازِياً يُرِيد الغارة على الأزَد في بعضِ ما كان يُغِير عليهم وَحُلَه، فَنَلْرت به الأزَد، فأهْمَلُوا له إبلاً، وأمرُوا ثَلاثةً من ذَوِي بَأْسِهِم؛ حاجزَ بِنَ أَبَيّ، وَسَوادَ بِنَ عَبْد الله، أن يتبعوه حتّى يَنام فيَاخُذُوه أَخْذاً، فَكَمنوا له مَكْمَناً، وأقبل تأبط شَرًا فبصُرَ بالإبِل، فَطَردَها بَعضَ يَومِه. ثم تركها وبَهض في شِغب ليَنْظُر؛ هل يَظلُبه أحدًا فكَمَنَ القَومُ حين رَأْوه ولم يَرهُم، فلمّا لم يَرَ أحداً في أثره عاود الإبل فشَلْها يومه ولَيْلَتَه والغد حتى أمسَى، ثم عَقلها، وصَنع طَعاماً فأكلَه، والقَومُ يَنْظُرون إليه في ظله، ثم هيا مُضْطَجعاً على النّار، ثم أحْمَدَها وَرحفَ على بَطْنِه ومعه وَالأَخْذ بالحَزْم، فَمكنَ ساعة وقد هَيْا سَهْماً على كَبد قوسِه، فلما أحسُوا نومَه أقبلوا والأَخْذ بالحَزْم، فَمكنَ ساعة وقد هَيْا سَهْماً على كَبد قوسِه، فلما أحسُوا نومَه أقبلوا ورَمَى آخرَ فَقتله، وأَعْون المِهَادَ الذي رَاوه هَيَاه، فإذا هو يرمي أحدَهم فيَقْتُلُه، وجال الآخران، ورَمَى آخرَ فَقتله، وأفلت حاجِزٌ هارِباً، وأخذ سَلَب الرَّجُلَين، وأطلق عقل الإبل وشَلْها ورَعى جاء بها قومه، وقال تأبط في ذلك:

تُرَجِّي نِسَاءُ الأَزْدِ طَلْعَةَ ثَابِتٍ أَسِيراً وَلَمْ يَدْرِينَ كَيْفَ حَويِليِ (2) فَإِنَّ الأَلْى أَوْصَيْتُمْ بَيْنَ هَارِبٍ طَرِيدٍ وَمَسْفُوحِ الدُّمَاءِ قَتِيلِ فَإِنَّ الأَلْى أَوْصَيْتُمْ بَيْنَ هَارِبٍ طَرِيدٍ وَمَسْفُوحِ الدُّمَاءِ قَتِيلِ

<sup>(1)</sup> يوائم: أي يوافق. الغُنْم: الغنيمة. يشيف: أي ينظر ويترقب. الذحل: الثأر.

<sup>(2)</sup> ترجي: أي تأمل. الحمدان القدة مالقان

الحويل: القوة والقدرة على فعل الأمر.

وَخَدْتُ بِهِمْ حَتَّى إِذَا طَالَ وَحْدُهُمْ وَرَابَ عَلَيْهِمْ مَضْجَعِي وَمَقِيلِي (1) مَهَدْتُ لَهُمْ حَتَّى إِذَا طَالَ رَوْعُهُمْ إِلَى الْمَهْدِ خَاتَلْتُ الضِّيَا بِحَتِيلِ (2) مَهَدْتُ لَهُمْ حَتَّى إِذَا طَالَ رَوْعُهُمْ إِلَى الْمَهْدِ خَاتَلْتُ الضِّيَا بِحَتِيلِ (3) فَلَمَّا أَحَسُّوا النَّوْمَ جَاؤوا كَأَنَّهُمْ سِبَاعٌ أَضَافَتْ هَجْمَةً بِسَلِيلِ (3) فَلَمَّا أَحَسُّوا النَّوْمَ جَاؤوا كَأَنَّهُمْ بِبَاعٌ أَضَافَتْ هَجْمَةً بِسَلِيلِ (4) فَقَلَدْتُ سَوَّارَ بِن عَمْرو بِنِ مَالِكٍ بِأَسْمَرَ جَسْرِ القُّذَّتَيْنِ طَمِيلِ (4) فَقَلَدْتُ سَوَّارَ بِن عَمْرو بِنِ مَالِكٍ بِأَسْمَرَ جَسْرِ القُّذَّتَيْنِ طَمِيلٍ (4) فَخَرَّ كَأَنَّ الْفِيلَ أَلْقَى جِرَانَهُ عَلَيْهِ بِرَيَّانِ الْقَواءِ أَسِيلِ (5) وَظَلَّ رَعَاعُ الْمَتْنِ مِنْ وَقْعِ حَاجِزٍ يَخِرُ وَلَوْ نَهْنَهُتُ عَيْرَ قَلِيلٍ (6) وَظَلَّ رَعَاعُ الْمَتْنِ مِنْ وَقْعِ حَاجِزٍ يَخِرُ وَلَوْ نَهْنَهُتُ عَيْرَ قَلِيلٍ (6) وَظَلَّ رَعَاعُ الْمَتْنِ مِنْ وَقْعِ حَاجِزٍ يَخِرُ وَلَوْ نَهْنَهُتُ عَيْرَ قَلِيلٍ (6) وَظَلَّ رَعَاعُ الْمَتْنِ مِنْ وَقْعِ حَاجِزٍ يَخِرُ وَلَوْ نَهْنَهُتُ عَيْرَ قَلِيلٍ (6) وَظَلَّ رَعَاعُ الْمَتْنِ مِنْ وَقْعِ حَاجِزٍ يَخِرُ وَلَوْ نَهْنَهُ مَا مَالَكُتُ طُولَ زَمِيلِي (7) لِأَبْتُ كَمَا أَبَا وَلَوْ كُنْتُ قَارِناً لَجِنْتُ وَمَا مَالَكُتُ طُولَ زَمِيلِي (7)

(1) وخدت: أي باعدت الخطى وأسرعت. راب عليهم: من الريبة. إذا اختلط الأمر عليهم فشكوا. المقيل: مكان القيلولة. عليهم فشكوا. المقيل: مكان القيلولة. ويروى الشطر الأول بلفظ:

(وخدت بهم حتى إذا طاب وَخْدَهم).

(2) مهدت: أي سهّلت. والمهد: الأرض المستوية المنخفضة. خاتل: أي راوغ وخادع.

(3) **الهجمة**: إبل عددها فوق الأربعين، وقيل بين السبعين والمائة. السليل: انسلال الماء في مجرى بالوادي.

(4) قلدت: أي جعلت القلادة في عنقه.

الأسمر: السهم. الطميل: الذّي تلطخ بالدم. الجسر: كل طويل ضخم الجثة. القذة: ريش يوضع للسهم.

(5) **الجران**: باطن العنق. القواء: الأرض الخاوية. الريان: كل ساق قد نَعُم واخضر . الأسيل: الناعم.

(6) الرعاع: السفلة. والمتن: الظهر.

(7) أبا: أي صار أباً.

القارن: الرجل الذي تسلّح بالسيف والنبل. الزميل: ضرب من السير خاص بالإبل. فَسَرُّكَ نَدْمَانَاكَ لَمَّا تَتَابَعَا وَأَنَّكَ لَمْ تَرْجِعْ بِعَوْصِ قَتِيلِ (1) سَتَأْتِي إِلَى فَهُم غَنِيمَةُ خِلْسَةً وَفِي الأَزْدِ نَوْحُ وَيُلَةٍ بِعَوِيلِ (2)

فيوماً.. ويوماً

[من الطويل]

وأنشده

فَيَوْماً بِغُزَّاءٍ وَيَوْماً بِسُرْيَةٍ وَيَوْماً بِخَشْخَاشٍ مِنَ الرَّجْلِ هَيْضَلِ(3)

ما نزلنا

[من الطويل]

وقال:

لَعَمْرِ أَبِينَا مَا نَزِلْنَا بِعَامِرٍ وَلاَ عَامِرِ وَلاَ النُّفَاثِيُّ نَوْفَلِ (4)

(1) الندمان: المنادم أو المجالس على الشراب. العوص: النفس والشدة والحاجة. ويروى الشطر الأول بلفظ: (فسرّك ندماناك حيثُ تتابعا).

(2) فهم: اسم قوم الشاعر وقبيلته. الويلة: المصيبة والطامّة.

(3) غزّاء: أي الغزوة. سُرية: السَرْئي ليلاً. الخشخاش: الجماعة من الرجال عليهم سلاح ودروع.

الهيضل: الجيش الكثير، والجماعة في الحرب الذين أمرهم واحد أجمعوا عليه.

(4) أورد ابن دريد هذا البيت بهذا اللفظ في الاشتقاق ص 174، وهو في الأغاني بيتان هما:

فلا وأبيه ما نزلنا بعامر ولا عامر حتى الرئيس بن قوقل ولا بالشليل ربّ مروان قاعداً بأحسن من عيش والنفائي نوقل ونوفل هذا هو نوفل بن معاوية بن نفاثة بن الرئل.

النفاثي: المنسوب إلى بني نفائة.

#### متى تبغني

[من الطويل]

#### وله أيضاً:

تَجِدْنِي مَعَ الْمُسْتَرعِل المُتَعَبْهِل (1) مَتَى تَبْغِنِي مَا دُمْتُ حَيَّاً مُسَلَماً

[من الطويل]

#### كلانا طوى كشحا

#### وأنشد ذات مرة:

وَمُسرُقِبَةٍ يَا أُمَّ عَسمُسرو طِسمِسرّةٍ مُذَبُذَبَةٍ فَوْقَ المَراقِبِ عَيْطَلِ(2) عَجُوزٌ عَلَيْها هِدْمُلُ ذَاتُ خَيْعَلِ(3) إلى صَاحِب حَافٍ وَقُلْتُ لَهُ انْعَل عَلَى كَاهِلِ مِنْي ذَلُولِ مُرَحَلِ (4)

نَهَضْتُ إِلَيها مِنْ جُثوم كَأنّها وَنَعْلِ كَأْشُلاءِ السُّمانِي نَبَذْتُها وَقِرْبَةِ أَقْوَام جَعَلْتُ عِصَامَهَا

<sup>(1)</sup> مسلما: أي سالماً.

المسترعل: الجماعة القليلة من الرجال أو الخيل أو نحوها أو التي تتقدم غيرها. المتعبهل: المهمل للماشية والتارك لها دون رعاية.

<sup>(2)</sup> الطمرة: الفرس الجواد الشديد العدو. مذبذبة: محمية. العيطل: هي المرأة الطويلة العنق في حسن منظر وسِمَنِ.

<sup>(3)</sup> الجثوم: المكوث. الهدمل: الجماعة من الناس والتل العالي المتماسك الأطراف. الضيعل: الفرو، أو هو الثوب المخيط الفرجين يكون من جلد وغيره.

<sup>(4)</sup> العصام: الحبل الذي تربط به القربة. الكاهل: موصل العنق إلى الظهر. ذلول: أي

وَوَادٍ كَجَوْفِ الْعَيْرِ قَفْرِ قَطَعْتُهُ فَقُلْتُ لَهُ لَمَّا عَوَى إِنَّ شَأْنَنَا كِلانَا إِذَا مَا نَالَ شَيْسًا أَفَاتَهُ كِلانا طَوىٰ كَشْحاً عَن الحَيِّ بَعْدَما

بِهِ الذُّنْبُ يَعْوِي كَالْخَلِيعِ المُعَيَّلِ(1) قَلِيلُ الْغِنَى إِنْ كُنْتَ لَمَّا تَمَوَّلِ (2) وَمَنْ يَحْتَرِثْ حَرْثِي وَحَرْثُكَ يُهْزَلِ(3) دَخَلْنا عَلَىٰ كِلابِهِمْ كُلَّ مُذْخَلُ (4) طَرَحْتُ لَهُ نَعْلاً مِنَ السَّبْتِ طَلَّةً خِلافَ نَدى مِنْ آخِرِ اللَّيْلِ مُخْضِل (٥) فَوَلَّى بِهَا جَذُلانَ يَنْفُضُ رَأْسَهُ كَصَاحِبٍ غُنْمِ ظَافِرٍ بِالتَّمَوُّلِ (6)

#### ولا حَوْقَلَ

[من الطويل]

وقال:

وَلاَ حَوْقَالَ خَطَّارَةً حَوْلَ بَيْتِهِ إِذَا الْعِرْسُ آوَى بَيْتُهَا كُلَّ خَوْتَل (7)

- (1) العير: هو الحمار الوحشي. العخليع: الماجن المقامر، وهو في اللغة الذي خلع عذاره فلا يبالي بما يصنع. المعيل: ذو العيال الكثير.
  - وللبيت رواية بلفظ:
  - (وخرقِ كجوف العير قفر قطعته).
    - (2) يروى الشطر الثاني بلفظ: (طويل الغني إن كنتَ لما تموّلِ).
      - (3) **أفاته**: أي فقده وأضاعه.
  - يحترث: أي يطلب. يهزل: أن يضعف ويَنْحُل.
- (4) الكشح: ما بين الخاصرة والضلوع، والوشاح أيضاً، وطوى كشحه: أي أضمره وستره أو تركه وأعرض عنه.
  - (5) الطلة: النعمة في المطعم والملبس أو الخمرة اللذيذة أو ذات الرائحة الزكية.
    - (6) جذلان: أي فرحان وسعيد. الغنم: الغنيمة. ظافر: أي رابح.
- (7) **الحوقل:** هو الشيخ والكبير السن الضعيف القوة. **العرس**: امرأة الرجل. **آوى**: أي أتى ولجأ. النخوتل: كل ظريف من الرجال.

## ولا خرع

[من الطويل]

وقال:

وَلاَ خَرِعٍ خَيْعَابَةٍ ذِي غَوائِلٍ هَيامٍ كَجَفْرِ الأَبْطَحِ الْمُتَهَيِّلِ(1)

[من الطويل]

ولست بجلب

وقال:

وَلاَ بِصَفاً صَلْدٍ عَنِ الخَيْرِ مَعْزِلِ(2) وَلَسْتُ بِجِلْبِ جِلْبِ لَيْلِ وَقِرَّةٍ

[من الطويل]

ولست براعي

وَلَسْتُ بِرَاعِي ثَلَةٍ قَامَ وَسُطَهَا طَوِيلِ العَصَاغُونَيْقِ ضَحْلِ مُرَسُّلِ (3)

(1) **الخرع**: الذي يتكسر وينثني بسرعة.

الخيعابة: السيّىء أو الرديء. الغوائل: جمع غائلة، وهي المصيبة والشرّ.

هيام: التراب الناعم غير المتماسك.

الجفر: البئر الواسعة.

الأبطح: كل مكان واسع يسيل فيه الماء، ثم يخلف فيه تراباً وحصى صغيرة. المتهيل:

(2) الجلب: السحاب الذي لا يمطر. القرة: البرد. الصلد: القاسى. وللشطر الأول رواية أخرى بلفظ:

(ولست بجلب جُلب ريح وقِرَّةٍ).

(3) الثلة: الجماعة من الغنم والإبل. العصا: الساق.

مرسل: أي كثير اللبن والشرب.

غرنيق: طائر مائي أسود عريض الجناح له ساق طويلة. ضَحْل: قليل غمق الماء.

#### [من الكامل]

#### ولقد سريت

ويذكرون أن تأبّط شراً كان يتبع امرأة من فهم، وكان لها ابن من هُذيل. فلما قارب الغلام الحلم قال لأمه؛ من هذا الرجل الداخل عليك؟ قالت؛ صاحب كان لأبيك، فقال؛ والله لئن رأيته عندك لأقتلنك. فلما رجع تأبّط شراً أخبرته الخبر وطلبت منه قتله. فقال لها؛ سأفعل ذلك. لكنه تحرج من قتله ولم يفعل. فقالت له؛ إنه والله شيطان من الشياطين، والله ما رأيته قط مستثقلًا نوماً، ولا ممتلناً ضحكاً، ولا هم بشيء منذ كان صغيراً إلا فعله، ولقد حملته فما رأيت عليه دماً حتى وضعته، ولقد وقع عليّ أبوه وإني لمتوسدة سرجاً في ليلة هرب، وإن نطاقي لمشدود، وإن على أبيه لمرعاً، فاقتله، فأنت والله أحب إليّ منه. فقال لها سأغزو به فأقتله، ثم اصطحبه في غزوة وحاول الإيقاع به فلم يفلح فانتظر نومه، وكلما شعر أن نومه ثقل تقدم نحوه يبغي قتله فإذا الغلام يشب على قدميه، فينتحل تأبّط شراً الأعذار حتى اشتبه فيه الغلام وهدده بالقتل، ثم خرج واتبع تأبّط شراً أثره، فوجده مضطجعاً ويده داخلة في حجر ورجله منتفخة، فانتزع يده من الحجر، فإذا هو قابض على رأس ثعبان وقد قتله، وإذا هما ميتان فقال؛

وَلَقَدْ سَرَيْتُ عَلَى الظَّلامَ بِمِغْشَمِ مِمَّنْ حَمَلُنَ بِهِ وَهُنْ عَوَاقِدُ مِمَّنْ حَمَلُنَ بِهِ وَهُنْ عَوَاقِدُ حَمَلُتْ بِهِ فِي لَيْلَةٍ مَزْؤُودَةً فأتَتْ بِهِ حُوشَ الْجِنَانِ مُبَطَّناً

جَلْدٍ مِنَ الْفِتْيَانِ غَيْرِ مُهَبَّلِ (1) حُبُكَ النُّطَاقِ فَعَاشَ غَيْرَ مُثَقَّلِ (2) كُرُهَا وَعَقْدُ نِطَاقِهَا لَمْ يُحَلَّلِ (3) كُرُهَا وَعَقْدُ نِطَاقِهَا لَمْ يُحَلِّلِ (3) سُهُداً إِذَا مَا نَامَ لَيْلُ الهَوْجَل (4)

<sup>(1)</sup> المغشم: الجائر في الناس الظالم لهم. المهبل: ذو اللحم الوافر.

<sup>(2)</sup> حملن به: يريد أمه حين حملت به. النطاق: قطعة من ثوب أو جلد أو نحوهما يشد بها الوسط.

<sup>(3)</sup> مزؤودة: أي خائفة وفزعة.

<sup>(4)</sup> حُوش الجنان: أي أن فؤاده وحشي. الهوجل: أي الثقيل.

وَمُبَرَّأَ مِنْ كُلُ عُبَّرِ حَيْضَةٍ وَرَضَاعٍ مُغِيلَةٍ وَدَاءٍ مُغْضِلِ (1) فَا الْمُتَهَلِ (2) فَا الْمُتَهَلِ (2) فَا الْمُتَهَلِ (2) فَا الْمُتَهَلِ (2) فَا الْمُتَهَلِ (1) وَإِذَا قَلَفُتَ لَهُ الْحَصَاةَ رَأَيْتَهُ يَنْزُو لِوَقْعَتِهَا طُمُورَ الأَخْيَلِ (3) وَإِذَا وَمَيْتَ بِهِ النِّحَصَاةَ رَأَيْتَهُ يَهْوِي مَخَارِمَهَا هُوِيَّ الأَجْدَلِ (4) وَإِذَا رَمَيْتَ بِهِ النَّاقِ لَيْسَ بِزُمَّلِ (3) وَإِذَا يَسَهُ بُ مِن السَمَنَامِ رَأَيْتَهُ كَرُتُوبِ كَعْبِ السَّاقِ لَيْسَ بِزُمَّلِ (3) مَا إِنْ يَسَسُ الأَرْضَ إِلاَّ مَنْ كِبِيهَ وَرَفُ السَّاقِ طَيَّ المِحْمَلِ (6) يُعْطِي الصَّحَابَ إِذَا تَكُونُ كَرِيهَةً وَإِذَا هُمُ نَزَلُوا فَمَأُوى العُيْلِ (7) فَا إِذَا هُمُ نَزَلُوا فَمَأُوى العُيْلِ (7) فَا إِذَا هُمُ مَنْ وَاللَّهُ وَمَا لَى اللَّهُ وَاللَّهُ اللَّهُ الْمُنْ اللَّهُ الْوَاللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ الْمُنْ اللَّهُ الْمُنْ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللِّهُ اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ

(1) الغُبر: سؤر الشيء وبَقِيتُه.
 المغيلة: المرضعة، وهي حامل.

(2) أسرّة الوجه: طرائقه. العارض: السحاب المعارض في السماء. المتهلل: أي الممطر.

(3) نزا: وثب. طمور: نوع من الوثوب.
 الأخيل: طائر أخضر اللون تتطيّر به العرب وتتشاءم.

(4) الفجاج: جمع فج وهو الطريق بين جبلين. المخارم: جمع مخرم وهو أنف الجبل وارتفاعه. الأجدل: اسم من أسماء الصقر.

(5) الرتوب: الانتصاب.

الزُمّل: أي الذي فيه ضعف ووهن.

(6) المحمل: هو محمل السيف. يضطجع فإن بطنه لا تلامس الأرض ووحدهما منكبه وحرف الساق ما يلامسان الأرض.

(7) **الكريهة**: البلاء والمصيبة. مأوى الفقراء.

[من الطويل]

#### ولست براعي صرمةٍ

وله أيضاً:

وَلَسْتُ بِرَاعِي صِرْمَةٍ كَانَ عَبْدُهَا طَوِيلَ الْعَصَا مِثْنَاثَةَ الصَّقْبِ مِهْبَل (1)

[من الطويل]

ولكنني

وله أيضاً:

وَلَكِنَّنِي أَرْوِي مِنَ الْحُمْرِ هَامَتِي وَأَنْضُو المَلاَ بِالشَّاحِبِ المُتَشَلْشِلِ(2)

<sup>(1)</sup> الصرمة: القطعة من الإبل.

المناثة: أي اللينة.

الصقب: العمود الأقوى والأعلى في الخيمة.

المهبل: أي أنه خفيف.

<sup>(2)</sup> **الهامة:** الرأس.

أنضو: أي أجوب البلاد وأقطعها شرقاً وغرباً.

الملا: جمع ملاة، وهي الصحراء الحارة.

الشاحب: هو السيف الذي تغيّر لونه لما يبس عليه من الدم.

المتشلشل: الذي سار عليه الدم من أعلى الأسفل.

ويروى الشطر الثاني بلفظ آخر:

<sup>(</sup>وأنضو الملا بالشاحب المتسلسل)

وهو عندئذٍ بمعنى بَرَق.

ويوماً..

وله أيضاً:

وَيَوْماً عَلَى أَهْلِ المَوَاشِي وَتَارَةً لأَهْلِ رَكِيبٍ ذِي ثَمِيلٍ وَسُنْبُلِ(1)

[من الطويل]

إذا الحرب

وقال:

إذَا الْحَرْبُ أَوْلَتْكَ الْكَلِيبَ فَوَلَّهَا كَلِيبَكَ وَاعْلَمْ أَنَّهَا سَوْفَ تَنْجَلِي (2)

[من الوافر]

أتوا ناري

وأنشده

أَتُوا نَارِي، فَقُلْتُ: مَنُونَ أَنْتُمْ؟ فَقَالُوا: الْجُنُ، قُلْتُ: عِمُوا ظَلاَمَا(3)

ويروى البيت بلفظ آخر هو:

أتوا ناري فقلت: منون؟ قالوا: سراةُ الجنِّ، قلت: عِموا ظلاما

<sup>(1)</sup> الركيب: المزرعة، والركيب من النخيل وغيره، ما غُرِسَ سطراً على جدول وغيره. والركيب القطعة من الأرض تُرْفَعُ أطرافها وتُصْلَج للزرع، والركيب: الجدول بين القطعتين والركيب ما بين البساتين من نخيل وغيره.

الثميل: البقية في أسفل الإناء من شراب وغيره. والثميل: الرغوة.

والثميل: البناء الذي فُرِشَ وهيئت فيه وسائل الراحة والدعة.

السنبل: هو الناردين، وهو نبات يستخرج من جذور بعض أنواعه عِطْر مشهور.

<sup>(2)</sup> الكليب: بمعنى المكالب أي الجريء. تنجلي: أي تزول وتنقشع.

<sup>(3)</sup> منون: جمع مَنْ، يريد أنه يسألهم عن هُويّتهم ومَنْ هم. عموا ظلاماً: أي أنغموا وسلموا ليلاً.

## ونارِ قد حَضَات

[من الوافر]

وأنشده

وَنَارٍ قَدْ حَضَاتُ بُعَيْدَ وَهُن بِدَارٍ مَا أُرِيدُ بِهَا مُقَامَا (1) وَنَارٍ قَدْ حَضَاتُ بُعَيْدَ وَهُن بِدَارٍ مَا أُرِيدُ بِهَا مُقَامَا (2) سِوَى تَحْلِيلِ رَاحِلَةٍ وَعَيْرٍ أَكَالِئُهُ مَخَافَةً أَنْ يَنَامَا (2)

وذي رحم أحال الدهر عنه [من الوافر]

كان حاجز بن أبي الأزدي قد رد على شعر لتأبط شراً، افتخر فيه بغزوة له على الأزد، سلب فيها إبلًا لهم، وقتل رجلين منهم، فأجابه تأبّط شراً بهذه القصيدة يفخر بشجاعته وانتصاره عليهم ويصف امرأته واستهتاره بالموت فقال:

لَقَدْ قَالَ الْخَلِيُ وَقَالَ حُلْساً بِظَهْرِ اللَّيْلِ شُدَّبِهِ الْعَكُومُ (3)

<sup>(1)</sup> حَضَاتُ النار: إذا سعّرتُها. الوهن: الضعف والتعب. ويروى الشطر الأول بلفظ:

<sup>(</sup>ونارِ قد حضأت بعيد هَدْءِ).

 <sup>(2)</sup> التحليل: النزول والإقامة بالمحل.
 الراحلة من الجمال: كل ما صَلَحَ منها للسفر والحمل.

العير: عين الإنسان.

أكالِئه: أي أراقبه وأحتاط منه.

<sup>(3)</sup> **الخلي**: مَن خلا مِن الهموم والأحزان، وقيل كل مَن لم يتزوج. خُلساً: أي ثباتاً. العكوم: الانتظار.

وللشطر الأول رواية بلفظ:

<sup>(</sup>لقد قال الخلي وقال خُلْسا).

وَتِلْكَ لَئِنْ عُنِيتَ بِهَا رَدَاحٌ مِنَ النِّسُوَانِ مَنْطِقُهَا رَخِيمُ (2) وَلَكِنْ فَاتَ صَاحِبَ بَطْنِ رَهْوِ وَصَاحِبَهُ فَأَنْتَ بِهِ زَعِيهُ (4) أُوَاخِذُ خُطّةً فِيهَا سَوَاءً أَبِيتُ وَلَيْلُ دَاثِرِهَا نَـؤُومُ (5) ثَأَرْتُ بِهِ وَمَا افْتَرَقَتْ يَدَاهُ فَظَلَّ لَهَا بِنَا يَوْمٌ غُشُومُ (6)

لَطِيْفِ مِنْ سُعَادَ عَنَاكُ مِنْهَا مُرَاعَاةُ النُّجُوم وَمَنْ يَهِيمُ (١) نَيَافُ الْقُرْطِ غَرَّاءُ النَّنايَا وَرَيْدَاءُ الشَّبَابِ وَنِعْمُ خِيمُ نَحِزُ رِقَابَهُمْ حَتَّى نَزَعْنَا وَأَنْفُ الْمَوْتِ مِنْخُرُهُ رَثِيمُ

<sup>(1)</sup> عَناك: أي أتعبكَ وأضناك. يهيم: يشتد عطشاً أو يشغف حُبًّا بها أو يخرج على وجهه في الأرض لا يدري أين

 <sup>(2)</sup> الرداح: هي المرأة ذات الردفين الضخمين والسمينة الأوراك. منطقها: أي كلامها.

الرخيم: السهل اللين.

 <sup>(3)</sup> نياف القرط: كناية عن طول رقبتها وهي كقولنا بعيدة مهوئ القرط. غراء: أي بيضاء ذات دلّ وجمال. الثنايا: الأسنان. ريداء: أي ناعمة لينة. الخيم: الأصل والسجيّة. وللبيت لفظ آخر هو:

نياق القرط غراء الثنايا تعرّضُ للشباب ونعم خيم

<sup>(4)</sup> الرهو: كل مكان منخفض يجتمع فيه الماء. زعيم: أي كفيل.

الخطة: هي الأرض التي يختطها الإنسان لنفسه ويقتطعها. الداثر: الهالك.

<sup>(6)</sup> الغشوم: أي الظالم أو الغاشم.

<sup>(7)</sup> نحزّ: أي نقطع. نزعنا: أي امتنعنا وكففنا.

الرثيم: أي مكسور.

ويروى الشطر الثاني:

<sup>(</sup>وأنف الموت منخره رئيم).

وَإِنْ تَقَعِ النُّسُورُ عَلَيَّ يَوْماً فَلَحْمُ المُعْتَفَى لَحْمُ كَرِيمُ (1) وَذِي رَحِم خَرِيمُ (2) وَذِي رَحِم أَحَالَ اللَّهُ وُ عَنْهُ فَلَيْسَ لَهُ لِذِي رَحِم حَرِيمُ (2) وَذِي رَحِم اللَّهُ وَذِي رَحِم اللَّهُ وَذِي رَحِم اللَّهُ وَفَيْ وَكَالِيهِ وَأَلْقَاهُ المُصَاحِبُ والْحَمِيمُ (3) أَصَابَ اللَّهُ وَلَيْ وَلَيْ وَلَيْ وَلَيْ وَكَافِيةٌ رَحُومُ (4) مَذَذُ لَهُ يَمِيناً مِنْ جَنَاحِي لَهَا وَفْرٌ وَكَافِيةٌ رَحُومُ (4) وَالسِيهِ عَلَى الأَيامِ إِنِّي إِذَا قَعَدَتْ بِهِ اللَّوْمَا أَلُومُ (5) أَواسِيهِ عَلَى الأَيامِ إِنِّي إِذَا قَعَدَتْ بِهِ اللَّوْمَا أَلُومُ (5)

#### [من الطويل]

جزى الله فتياناً

وقال أيضاً في حديث تأبّط شراً؛ إنه خرج في عِدَّة من فَهَمْ، فيهم عامر بن الأخنس، والشَّنْفَرَى، والمُسيَّب، وعمرُو بن برّاق، ومُرَّة بن خليف، حتى بيتوا العوص وهم حيُّ من بجيلة، فقتلوا منهم نفراً، وأخذوا لهم إبلًا، فساقوها حتى كانوا من بلادهم على يوم وليلة، فاعترضت لهم خَثْعَم وفيهم ابنُ حَاجِز، وهو رئيس القوم، وهم يومئذ نحو من أربعين رجلًا، فلما نظرت إليهم صعاليك فَهمْ قالوا لعامر بن الأخنس؛ ماذا ترى؟ قال؛ لا أرى لكم إلًا صِدق الضِّراب، فإن ظفرتم فذاك، وإن قُتِلْتُم كنتم قد أخذتم

<sup>(1)</sup> المعتفى: الطالب المعروف.

<sup>(2)</sup> الرحم: صلة القرابة.

أحال عنه الدهر: أي تحول عنه.

حريم: كل ما حرّم انتهاكه.

<sup>(3)</sup> المروى: حبل يُشَدّ به كل رَحْل ومتاع على البعير. ألقاه: أي طرحه. الحميم: كل من تحبّه ويحبّك.

<sup>(4)</sup> اليمين: هنا بمعنى البركة. جناحي: أي جانبي. وفر: أي تام. الكافية: التي يُستغنى بها ويُكتفى.

<sup>(5)</sup> قعدت به: أي جعلته يقعد أو كانت ندًا له.

اللؤما: أي اللؤماء.

ألوم: أي ألومهم.

ثاركم، قال تأبُّط شرّاً: بأبي أنت وأمّي، فنعم رئيسُ القوم أنت إذا جَدَّ الجِدّ، وإذا كان قد أجمع رأيكم على هذا فإني أرى لكم أن تحملوا على القوم حَمْلَةً واحدة فإنكم قليل والقوم كثير، ومتى افترقتم كَثَركم القومُ، فحملوا عليهم فقَتلوا منهم في حملتهم، فحملوا ثانية فانهزمت خنعم وتفرقت، وأقبل ابن حاجز فأسند في الجبل فأعجز، فقال تأبُّط شراً في

سَمَاؤُهُمُ تَحْتَ العَجَاجَةِ بِالدَّم (1) بِلَمْ حَبِهِ أَقْرَابُ أَبْلَقَ أَدْهَم (2) صياحٌ عَلَى آثارِ حَوْم عَرَمْرَم (3) وَضَارَبْتُهُمْ بِالسَّفْحِ إِذْ عَارَضَتْهُم قَبَائِلُ مِنْ أَبْنَاءِ بِشْرِ وَخَثْعَم (4)

جَزَى الله فِتْيَاناً عَلَى العَوْصِ أَمْطَرَتْ وَقَدْ لا حَ ضَوْءُ الْفَجْرِ عَرْضاً كَأَنَّهُ فَإِنَّ شَهُاءَ الدَّاءِ إِدْرَاكُ نُدْسَلَةٍ ضِرَاباً غَدَا مِنْهُ ابْنُ حَاجِزَ هَارِباً ذُرَى الصَّخْرِ فِي جَدْرِ الرَّجِيلِ المُرَيَّم (٥)

العجاجة: المجموعة من الجمال كثيرة العدد والعظيمة.

<sup>(2)</sup> أقراب: جمع قرب، وهو الخاصرة. الأبلق: لون هو بين الأسود والأبيض.

الأدهم: الأسود.

<sup>(3)</sup> النحلة: العطاء. الحوم: القطيع الكبير من النوق.

العرمرم: الكبير.

 <sup>(4)</sup> السفح: أسفل الجبل الذي يغلظ فيسفح فيه الماء. بشر وخثعم: قبيلتان عربيتان. ويروى الشطر الثاني بلفظ:

<sup>(</sup>قبائل في أبناء قَسْر وخثعم).

<sup>(5)</sup> ذرى الصخر: أعاليه. الجدر: والجدار، الحائط.

الرجيل: البعيد من كل أمر.

المريم: المهجور والمتروك.

ويروى الشطر الثاني بلفظ:

<sup>(</sup>ذرى الصخر في جوف الوجين المدّيم).

[من الطويل]

#### ألا تلكما عِرْس

قالوا: وكان من حليثه أنه خرج غازياً يريد بجيلة هو ورجل معه، وهو يريد أن يغترَهم، فيصيب حاجتَه، فأتى ناحية منهم، فقتل رجلًا، ثم استاق غنماً كثيرة، فنلَروا به، فتبعه بعضهم على خيل، وبعضهم رَجّالة، وهم كثير، فلما رآهم، وكان من أنهصَر الناس عرف وجوههم، فقال لصاحبه: هؤلاء قوم قد عرفتهم، ولن يُفارِقونا اليوم حتى يُقاتِلونا أو يظفروا بحاجتهم، فجعل صاحبه ينظر، فيقول: ما أتبين أحداً، حتى إذ دهموهما قال لصاحبه: اشتد فإني سأمنعك ما دام في يدي سَهْم، فاشتد الرجل، ولقيهم تأبّط شرًّا، وجعل يَرْميهم حتى نَفِلت نبلُه، ثم إنه اشتد فمر بصاحبه فلم يطق شَده، فقتل صاحبه، وهو ابن عم لزَوْجَته، فلما رجع تأبّط شرًّا وليس صاحبه معه عرفوا أنه قد قتل، فقالت له امرأته؛ تركت صاحبك وجئت مُتباطِئاً، فقال تأبّط شراً في ذلك:

أَلاَ تِلْكُمَا عِرْسِي مَنِيعَةُ ضُمِّنَتْ مِنَ اللهِ إثْما مُسْتَسِراً وعالنا<sup>(1)</sup>
تَقُولُ تَرَكْتُ صَاحِباً لَكَ ضَائِعاً وَجِئْتَ إِلَيْنَا فَارِقاً مُتَبَاطِنا<sup>(2)</sup>
إذَا مَا تَرَكْتُ صَاحِبِي لِئَلاَثَةٍ أَوْ الْنَيْنِ مِثْلَيْنَا فَلاَ أَبْتُ آمِنا<sup>(3)</sup>
وَمَا كُنْتُ أَبَّاءً على الحَلِّ إِذْ دَعَا وَلاَ المَرْءِ يَدْعُونِي مُمِرًا مُدَاهِنَا (4)

<sup>(1)</sup> العرس: الزوجة. ضمّنت: أي حُمَّلت. مُسْتَسراً: أي خُمَّلت. مُسْتَسراً: أي خافياً. وعالنا: ظاهراً.

ويروى الشطر الثاني بلفظ:

<sup>(</sup>من الله أيما مستترّ وعاهنا).

<sup>(2)</sup> الفارق: الذي يفرق بين الباطل والحق أو هو الخائف كثيراً. متباطناً: أي متباعداً.

ويروى الشطر الأول بلفظ:

<sup>(</sup>تقول: تركت صاحبي بمضيعة).

<sup>(3)</sup> أبت: أي رجعت.

<sup>(4)</sup> **الخل**: الصديق الوفي. أباء: أي شديد الإباء. مداهناً: أي غشاشاً مخادعاً.

وَكُرِّي إِذَا أَكْرِهْتُ رَهْطًا وَأَهْلَهُ وَلَمَّا سَمِعْتُ العُوْصَ تَدْعُو تَنعُرتُ وَلَمْ أَنْ تَظِرْ أَنْ يَدْهَمُونِي كَأَنَّهُمْ وَلاَ أَنْ تُصِيبَ النَّافِذَاتُ مَقَاتِلي فَأَرْسَلْتُ مثنياً عَنِ الشَّرِّ عَاطِفاً

وَأَرْضاً يَكُونُ العُوْصُ فِيها عُجَاهِنا(1) عَصَافِيرُ رَأْسِي مِنْ غُواةِ فَرَاتِنَا(2) وَرَائِي نَحْلُ فِي الخَلِيَّةِ وَاكِنَا(3) وَلَمْ أَكُ بِالشَّدِ الذَّلِيقِ مُدَاينا (4) وَقُلْتُ تَزَحْزَحْ لا تَكُونَنَّ خَائِنَا(5) وَحَثْحَثْتُ مَشْعُوفَ النَّجَاءِ كَأَنَّنِي هِجَفُّ رَأَى قَصْراً سَمَالا وَدَاجِنَا(6) مِنَ السُحُصُ هَزْرُوفٌ كَأَنَّ عِفَاءَهُ إِذَا اسْتَدْرَجَ الْفَيْفَاء مَدَّ الْمَغَابِنَا(٢)

<sup>(1)</sup> الرهط: أهل الرجل وعشيرته. العوص: النفس. عجاهنا: أي خادماً.

 <sup>(2)</sup> تنقرت: أي هبت. الغواة: جمع غاو، وهو الذاهب عقله. الفرائن: الزانيات. ويروى الشطر الثاني بلفظ:

<sup>(</sup>عصافير رأسي من برى فعوائنا). والبرى: التراب. وعوائن: اسم لموضع معروف.

<sup>(3)</sup> الواكن: الماكث الذي لا حراك له. ويروى البيت بلفظ:

ولم أنتظرهم يدهموني تخالهم ورائي نحلاً في الخلية واكنا

النافذات: جمع نافذة، وهي الطعنة التي تخترق الجوف. الذليق: الحاد.

<sup>(5)</sup> الحائن: السفيه والأحمق.

 <sup>(6)</sup> حثحثت: اضطربت وتحركت. النجاء: الخلاص. الهجف: هو ذكر النعام الذي كُبُرَ

السمال: الدود المجتمع في الماء. الداجن: كل ما ألف العيش في البيوت من الحيوانات.

<sup>(7)</sup> **الهزروف**: هو ذكر النعام السريع الخفيف. والحُصّ الزعفران. العِفاء: كل ما كثر وطال من الريش.

الفيفاء: الصحراء الواسعة. المغابن: جمع مغبن، وهو الإبط.

أَزَجُ زَلُوجٌ هَذُرُفي زَفَازِفٌ هِزَفٌ يَبُذُ النَّاجِيَاتِ الصَّوَافِنَا (١) فَرَحْزَحْتُ عَنْهُمْ أَوْ تَجِئْنِي مَنِيَّتِي بِغَبْرَاءَ أَوْ عَرْفَاءَ تَغْدُو الدَّفَائِنَا كَأَنِّي أَرَاهَا الْمَوْتَ لا دَرَّ دَرُّهَا إِذَا أَمْكَنَتْ أَنْيَابَهَا وَالْبَرَاثِنَا (2) وَقَالَتُ لأَخْرَى خَلْفَهَا وَبَنَاتِهَا حَتُوفٌ تُنَقِّي مُخَّ مَنْ كَانَ وَاهِنَا أَخَالِيجُ ورّادٍ عَلَى ذِي مَحَافِل إذا نَزَعُوا مَدُوا الدُّلاَ والشُّواطِنا(3) فَأَذْبَرْتُ لاَ يَنْجُونجائِي نَقْنَقُ يُبَادِرُ فَرْخَيْهِ شِمَالاً وداجِنَا

#### ألا مَنْ مبلغ فتيان فهم [من الوافر]

كان تأبُّط شراً يعدو على رجليه وكان فاتكاً شديداً، فبات ليلة ذات ظلمة وبرق ورعد في قاع يقال له رحى بطان فلقيته الغول، فما زال يقاتلها ليلته إلى أن أصبح وهي تطلبه، والغول سبع من سباع الجن، وجعل يراوغها وهي تطلبه وتلتمس غرة منه فلا تقدر عليه إلى أن أصبح فقال في ذلك:

أَلاَ مَنْ مُبْلِغٌ فِتْيَانَ فَهُم بِمَا لاقَيْتُ عِنْدَ رَحَى بِطَانِ (4)

<sup>(1)</sup> الأزج: ذو الساقين الطويلتين والخطوات المتباعدة، زلوج: أي سريع، هذرفي: كزلوج بمعنى سريع. زفازف: تعني أنه يجري جرياً سريعاً متواصلاً. الهزف: ذو

الصوافن: جمع صافن، وهو ما أقام على ثلاثة قوائم.

<sup>(2)</sup> البراثن: جمع برثن، وهو مخلب السَّبعُ.

<sup>(3)</sup> أخاليج: جمع أخلوج وهو الحبل. نزعوا: أي استقوا الماء بالدلاء. الشواطن: جمع شطن، وهو الحبل.

<sup>(4)</sup> فهم: اسم القبيلة التي ينتمي إليها تأبّط شرًّا. **الرحيٰ**: حجر الطاحون. **بطان**: اسم لموضع.

ويروى الشطر الأول بلفظ:

<sup>(</sup>ألا من مبلغ فتيان قومي).

وَسَاقًا مُخْدَج وَشُواةً كَلُبٍ وَتُوبٌ مِنْ عَبَاءٍ أَوْ شِنَانِ (8)

بِأَنِّي قَدْ لَقِيتُ النُّولَ تَهْوِي بِسُهْبِ كَالصَّحِيفَةِ صَحْصَحَانِ(1) فَقُلْتُ لَهَا: كِلانَا نِضُو أَيْنِ أَخُو سَفَرِ فَخَلِي لِي مَكَانِي (2) فَشَدَّتْ شَدَّةً نَحْوِي فَأَهْوَى لَهَا كَفِّي بِمَصْقُولٍ يَمَانِي (3) فَأَضْرِبُهَا بِلاَ دَهَشِ فَخَرَّتْ صَرِيعاً لِلْيَدَيْنِ وَلِلْجِرَانِ (٩) فَقَالَتْ عُدْ فَقُلْتُ لَهَا رُوَيْداً مَكَانَكِ إِنَّنِي ثَبْتُ الْجَنَانِ (5) فَلَمْ أَنْفَكُ مُتَّكِمًا عَلَيْهَا لأنظرَ مُصْبِحًا مَاذَا أَتَانِى (6) إذَا عَسِنَانِ فِني رَأْسِ قَبِيت كَرَأْسِ الْهِرِّ مَشْقُوقِ اللِّسَانِ (7)

السهب: هي الأرض المتسعة السهلة.

صحصحان: صفة للأرض الجرداء التي لا صخر فيها ولا شجر.

ويروى الشطر الأول بلفظ:

(وإني قد لقيت الغول تهوي).

(2) النضو: كل ضعيف مهزول. الأين: النصب والتعب.

ويروى الشطر الأول بلفظ:

(فقلت لها: كلانا نضورهن).

(3) المصقول: اللامع المجلو والمسنون سنًا جيداً، اليماني: السيف صنع باليمن.

(4) دَهَش: الذي ذهب عقله خوفاً.

الجران: باطن العنق.

(5) **الجنان**: القلب.

(6) مصبحاً: في الصباح.

(7) هذا البيت وصف للغول الذي قتله الشاعر وكذا الذي يليه.

(8) المخدج: المولود قبل موعده مع نقص في النمو. شواة كلب: هو قحف رأس الكلب.

الشنان: جمع شن، وهي القربة الصغيرة البالية.

<sup>(1)</sup> **تهوي**: أي تفترس وتنقض.

#### [من الوافر]

#### الشيخ

#### وأنشده

إِذَا وَجُرٌ عَظِيمَ فِيهِ شَيْخُ مِنَ السُّودَانِ يُدْعَى الشَّرَّتينِ (1)

[من البسيط]

الطعنة

وأنشد أيضاً:

قَدْ أَطْعَنُ الطُّعْنَةَ النَّجُلاءَ عَنْ عُرُضٍ كَفَرْجِ خَرْقَاءَ وَسُطَ الدَّارِ مِسْكِينِ (2)

[من البسيط]

قد ضقت

وقال:

قَدْ ضِقْتُ مِنْ حُبّها مَا لاَ يُضَيّقُنِي حَتّى عُدِدْتُ مِنَ البُوسِ المَسَاكِينِ (3)

<sup>(1)</sup> الوجر: الكهف العظيم الذي يكون في الجبل.

السودان: بلد معروفة.

<sup>(2)</sup> النجلاء: هي الطعنة النافذة الواسعة. العُرُض: الجانب. الخرقاء: أي الحمقاء والفرج: هنا بمعنى الثوب.

<sup>(3)</sup> ضِفْت: أي شُدِّدَ عليَّ.

البؤس: جمع بائس، وهو المبتلى بالفقر وضيق الحال.

# خفضت أباريق الكرامة

[من الوافر]

خرج تأبَّط شراً يوماً يريد الغارة، فلقي سرحاً لمراد، ونذرت به مراد فخرجوا في طلبه فسبقهم إلى قومه وقال في ذلك:

إِذَا لاَقَيْتَ يَوْمَ الصِّدْقِ فَارْبَعْ عَلَيْكَ وَلاَ يَهُمُكَ يَوْمُ سَوُ<sup>(1)</sup> عَلَى اللَّهِ مُوَادِ شَجَوْتُهُمْ سِبَاقاً أي شَجُو<sup>(2)</sup> عَلَى أَنِي بِسَرْحِ بَنِي مُرَادِ شَجَوْتُهُمْ سِبَاقاً أي شَجُو<sup>(3)</sup> وَآخَرُ مِثْلُهُ لاَ عَيْبَ فِيهِ بَصَرْتُ بِهِ لِيَوْمٍ غَيْرِ ذَق (3) وَآخَرُ مِثْلُهُ لاَ عَيْبَ فِيهِ بَصَرْتُ بِهِ لِيَوْمٍ غَيْرِ ذَق (3) خَفَضْتُ بِسَاحَةٍ تَجْرِي عَلَيْنًا أَبَارِيْقَ الْكَرامَةِ يَوْمَ لَهُو (4)

<sup>(1)</sup> يروى الشطر الثاني بضمير الغياد . (عليه و لا يهمك يوم سق).

اربع: أي امكُتْ وأقِمْ. السون السواء، وقد سهل الهمزة لضرورة الشعر

<sup>(2)</sup> السرح: القطيع من الماشية تكون في المرعى. والسرح أيضاً: فناءُ الدار والسلام السرح أيضاً: فناءُ الدار والمسلمة الله المسلمة الشبحو: إحزان المرء وإغضابه.

<sup>(3)</sup> وللبيت رواية أخرى بلفظ:
وآخرُ مشله لا عيب قيبله في في الدوّ به ليوم غيس الله والزوّ - في الرواية الأولى - بمعلى الزوج، أما الدوّ، فهي الأرض الواسعة التراجية أسقامها وآفاتها.

<sup>(4)</sup> الأباريق: جمع إبريق وهو على الوعاء الذي تقدم فيه الخمرة للشاريس (4) الانتصار.

[من الطويل]

راعني أناس

:419

فَحَثْحَثْتُ مَشْغُوفَ الْفُؤَادِ فَراعَنِي أُنَاسٌ بِفَيْفَالٍ فَمِرْتُ الْفَرَانِيَا(1)

تنفرت عصافير رأسي [من الطويل]

وله أيضاً:

وَلَمَّا سَمِعْتُ الْعَوْضَ تَدْعُو تَنَفَّرَتْ عَصَافِيرُ رَأْسِي مِنْ نَوى وَتَوَانِيَا (2)

<sup>(1)</sup> حثحث: أي اضطرب، فيقال حثحث البرق: إذا اضطرب وحثحث الشيء إذا حرّكه، كما يقال: حثحث رجلاً على غيره، إذا حضه عليه وندبه إليه.

مشغوف الفؤاد: أي الذي عُلِّقَ قلبه وأصابه الحب، وهو من الشّغاف، وهو غلاف القلب أو سويداؤه وحبّه. راعني: أي أخافني.

فَيْفَان: وقيل (فَيْفاء)، وهي الصحراء الواسعة المستوية أو هي الطريق بين جبلين أو المكان الذي تضطرب فيه الرياح.

مِرْتُ: أي أهجت وأثرت.

الفرانيا: هو كل كلب ضخم الجثة.

<sup>(2)</sup> ورد البيت في الأغاني برواية أخرى هي:

ولما سمعتُ العَوْصَ تدعو تنفرتُ عصافيرُ رأسي من غواةٍ فراتنا وقد ورد في اللّمان بالرواية المذكورة في المتن في مادة (عوض).

وعلى هذه الرواية فالعوض قبيلة معروفة آنذاك.

تنفرت: أي تطايرت.

النوى: البعاد والفراق.

التواني: التباطؤ في الأمر والتقصير عن أدائه.

## الفهرس

أجاري ظلال الطير36	أَبُط شَرًا ٠٠٠٠٠٠٠٠٠٠ أَبُط شَرًا
لَنِعْمَ فتى 37	لديوان 15
بحليلة البُجلي 38	اذهب صُرَيْمُ 15
يا عيدُ مالك 39	أغرّكِ مني عِلْتي 15
إني لمهد فقاصد 44	ألا هل أتى الحسناء 17
يا طيرُ 45	فيا سوغ الشراب 18
ألا أبلغ	وحرّمت النساء 19
لو أنّها راعية	متى أُحْمَل أَرْكَب 20 20
تقولُ سُلَيمئي 48	لستُ عاجزاً 20
شَدَّدْتُ مُرَّةً حزمِهِ 49	إذا خلّفتُ 21
إن جسمي لَحَلَّ5	كرهت بني جذيمة 21
ولست بترعتي54	غلام نمى 22
•	إنّ الريح للعادي 23
أقسمتُ لا أنسى55	ويوم أهز السيف 24
ألا أبلغا 57	فلا يبعدن الشنفري 27
إذا حمي الوطيس5	تبطنته بالقوم 29
تأبط شرًا ثم راح 58	أقولُ لِلِحيان 30
ستأتي إلىٰ فَهُم58	إني لصرام 32
فيوماً ويوماً60	خير الليالي 32
ما نزلنا 60	إني لتابعُ 32
متى تبغنى61	ومن يُفَرَّ بالأعداء 33

كلانا طوى كشحا61
و لا حَوْقُلَ 62
ولا خرع 63
ولست بُجلب 63
ولست براعي 63
ولقد سريت 64
ولست براعي صرمة 66
ولكنني 66
ويوماً 67
إذا الحرب 67
أتوا نارى 67

ونارِ قد حَضَات8
وذي رحم أحال الدهر عنه 8
جزى الله فتياناً0
ألا تلكما عِرْسِ 22
ألا مَنْ مبلغ فتيان فهم 4
الشيخ6
الطعنة
قد ضقت٥
خفضت أباريق الكرامة 7
راعني أناس8
تنفرت عصافر رأسي8